



SIMPLE MANUAL

Portable Bluetooth Speaker

Tragbarer Bluetooth-Lautsprecher

Enceinte Bluetooth portable

Draagbare Bluetooth-luidspreker

Altoparlante Bluetooth portatile

Altavoz Bluetooth portátil

Altaveu Bluetooth Portàtil

Φορητό ηχείο Bluetooth

Coluna Bluetooth Portátil

Hordozható Bluetooth hangszóró

Přenosný Bluetooth reproduktor

Prenosný Bluetooth reproduktor

Przenośny głośnik Bluetooth

Difuzor Portabil Bluetooth

Portatīvs Bluetooth skaļrunis

Nešiojamasis „Bluetooth“ garsiakalbis

Kaasaskantav Bluetooth-kõlar

Prijenosni Bluetooth zvučnik

Prenosivi Bluetooth zvučnik

Преносим Bluetooth

високоговорител

Пренослив Bluetooth Звучник

Prenosni zvočnik Bluetooth

Altoparlant portativ me Bluetooth

Prenosivi Bluetooth zvučnik

Bärbar Bluetooth högtalare

Bærbar Bluetooth højtaler

Bærbar Bluetooth-høytaler

Kannettava Bluetooth-kaiutin

XL9T



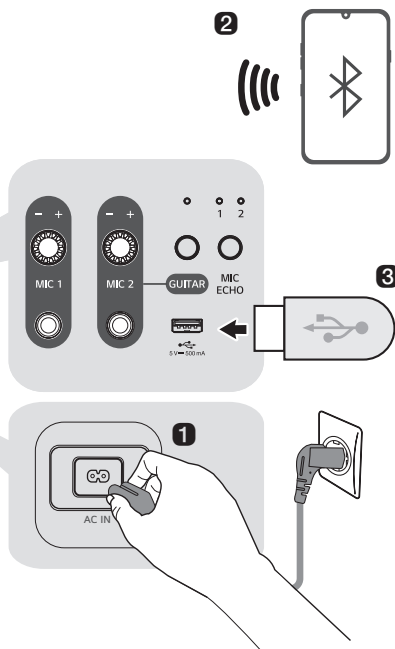
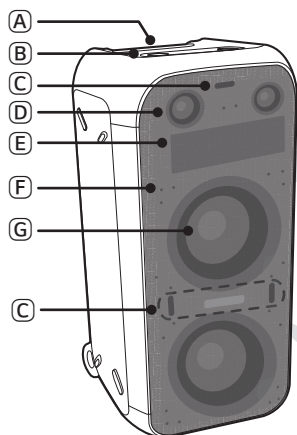
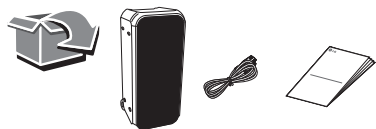
MFL72017120

2309_Rev01



www.lg.com

Copyright © 2023-2024 LG Electronics Inc. All Rights Reserved.



Please read this manual carefully before operating your set and retain it for future reference. To view the instructions of advanced features, visit <http://www.lg.com> or scan QR code and then download Owner's Manual. Some of the content in this manual may differ from your product.



- | | |
|-----------------------|--|
| (A) Handle | (E) Pixel Art Display |
| (B) Controls | (F) Sparkle Lighting |
| (C) Flash Lighting | (G) Speaker (Woofer) / Multi Color Ring Lighting |
| (D) Speaker (Tweeter) | |

1 Connect the power cord to the product by opening the rear cover

2 Connecting the Speaker to a Smartphone via Bluetooth

- 1 Press the **Power** (⏻) button to turn on the product.
- 2 Press the **Function** (⏮) button on the product repeatedly to select the BT function. The BT LED blinks.
- 3 Tap the **Settings** (⚙) button on your smartphone and select **Bluetooth**. Turn on the **Bluetooth** function. (⏻ Off > On)
- 4 From the list of smartphone devices, find and tap on "LG-XL9T(XX)."
- 5 Once the smartphone is connected to the product via **Bluetooth**, the BT LED will turn on. Play a desired track in the music app on your smartphone.

3 Playing Music from the USB

- 1 Open the back cover of the product and plug the USB storage device into the USB terminal.
- 2 Press the **Power** (⏻) button to turn on the product.
- 3 Press the **Function** (⏮) button on the product repeatedly to select the USB function. The USB LED will turn on.
- 4 Press the **Play/Pause** (⏮) button to enjoy the music.

4 Connecting to the LG XBOOM App

- 1 Find the **LG XBOOM app** on the Google Play or App Store and install it on your smartphone.
- 2 Run the **LG XBOOM app** and use its functions. (EQ, Wireless Party Link, Pixel Art Display, Lighting, Setting etc.)

5 Power Saving

If there is no playback or button input for 15 minutes, the product turns off automatically. On the **LG XBOOM app**, you can enable or disable [Auto Power Management].

- Design and specifications are subject to change without notice.

Bitte lesen Sie diese Betriebsanleitung vor Gebrauch des Gerätes sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.

Anleitungen zu erweiterten Funktionen finden Sie unter <http://www.lg.com>, oder scannen Sie den QR-Code, um dann die Betriebsanleitung herunterzuladen. Möglicherweise gelten bestimmte Inhalte in dieser Betriebsanleitung nicht für Ihr Produkt.



- | | |
|------------------------------|--|
| (A) Handgriff | (E) Pixelgrafikanzeige |
| (B) Regler | (F) Funkelnde Beleuchtung |
| (C) Flash-Light | (G) Lautsprecher (Woofer) / Mehrfarbige Kreisbeleuchtung |
| (D) Lautsprecher (Hochtöner) | |

1 Schließen Sie das Stromkabel am Gerät an, indem Sie dazu die hintere Abdeckung öffnen

2 Den Lautsprecher per Bluetooth mit einem Smartphone verbinden

- ① Auf die **Ein/Aus** (⏻) -Taste drücken, um das Produkt einzuschalten.
- ② Um die BT-Funktion auszuwählen, auf dem Produkt wiederholt auf die Taste **Funktion** (⚙️) drücken. Die BT-LED blinkt.
- ③ Beim Smartphone auf die Taste **Einstellungen** (⚙️) tippen und **Bluetooth** auswählen. Die **Bluetooth**-Funktion einschalten. (⏻ **Aus** > ⏻ **Ein**)
- ④ In der angezeigten Liste der Smartphone-Modelle auf „LG-XL9T(XX)“ tippen.
- ⑤ Sobald das Smartphone per **Bluetooth** mit dem Produkt verbunden ist, leuchtet die BT-LED. Auf Ihrem Smartphone ein Musikstück Ihrer Wahl abspielen.

3 Musik von USB-Speichergerät abspielen

- ① Die hintere Abdeckung des Produkts öffnen und das USB-Speichergerät an den USB-Anschluss anschließen.
- ② Auf die **Ein/Aus** (⏻) -Taste drücken, um das Produkt einzuschalten.
- ③ Um die USB-Funktion auszuwählen, auf dem Produkt wiederholt auf die **Funktion** (⚙️) -Taste drücken, bis die USB-LED leuchtet.
- ④ Um die Musik zu hören, auf die Taste **Wiedergabe/Pause** (⏮️) drücken.

4 Mit der App LG XBOOM verbinden

- ① Unter Google Play oder im App Store die **App LG XBOOM** finden und diese auf dem Smartphone installieren.
- ② Die **LG XBOOM-App** ausführen und deren Funktionen verwenden. (EQ, Wireless Party Link, Pixelgrafikanzeige, Beleuchtung, Einstellung usw.)

5 Strom sparen

Wenn über 15 Minuten keine Signale zur Wiedergabe empfangen werden, schaltet sich das Produkt automatisch aus. In der **LG XBOOM-App** können Sie die Funktion [Automatische Energieverwaltung] aktivieren oder deaktivieren.

- Konstruktion und Spezifikationen können ohne Vorankündigung geändert werden.

Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser votre appareil et conservez-le pour référence ultérieure.

Pour afficher les instructions des fonctionnalités avancées, rendez-vous sur <http://www.lg.com> ou scannez le code QR puis téléchargez le manuel de l'utilisateur. Certaines parties de ce manuel peuvent ne pas correspondre à votre produit.



- | | |
|------------------------------|--|
| (A) Poignée | (E) Affichage de dessins de pixels |
| (B) Commandes | (F) Scintillement |
| (C) Lumière clignotante | (G) Haut-parleur (des graves) / Éclairage circulaire multicolore |
| (D) Haut-parleur (des aigus) | |

1 Brancher le cordon d'alimentation au produit en ouvrant le cache arrière

2 Connecter l'enceinte à un smartphone via Bluetooth

- Appuyer sur le bouton **Marche-Arrêt** (⏻) pour allumer le produit.
- Appuyer plusieurs fois sur le bouton de **Fonction** (⏻) du produit pour sélectionner la fonction BT. Le voyant LED BT clignote.
- Appuyer sur le bouton **Paramètres** (⚙️) de votre smartphone et sélectionner **Bluetooth**. Activer la fonction **Bluetooth**.
(⏻ Arrêt > ⏻ Marche)
- Dans la liste des appareils disponibles, rechercher et appuyer sur « LG-XL9T(XX). »
- Une fois le smartphone connecté au produit via **Bluetooth**, la LED BT s'allume. Choisir la piste de votre choix dans l'application de musique de votre smartphone.

3 Ecouter la musique enregistrée sur une clé USB

- Ouvrir le cache arrière du produit et brancher la clé USB dans la borne USB.
- Appuyer sur le bouton **Marche-Arrêt** (⏻) pour allumer le produit.
- Appuyer plusieurs fois sur le bouton de **Fonction** (⏻) du produit pour sélectionner la fonction USB. La LED USB s'allumera.
- Appuyer sur le bouton **Lecture/Pause** (⏮️) pour profiter de votre musique.

4 Se connecter à l'application LG XBOOM

- Rechercher l'**application LG XBOOM** dans Google Play ou l'App Store puis l'installer sur le smartphone.
- Exécuter l'**application LG XBOOM** et utiliser ses fonctionnalités. (égaliseur, Wireless Party Link, création et affichage de dessins et messages Pixel LED, éclairage, réglages, etc.)

5 Économie d'énergie

En cas de non lecture de musique ni d'appui sur un bouton pendant 15 minutes, le produit s'éteindra automatiquement. Dans l'**application LG XBOOM**, vous pouvez activer ou désactiver cette fonction [Gestion automatique de l'alimentation].

- La conception et les caractéristiques peuvent être sujettes à modification sans préavis.

NEDERLANDS Het product installeren en gebruiken

Lees deze handleiding zorgvuldig door voordat u uw set in gebruik neemt en bewaar het voor toekomstige naslag.

Ga voor aanwijzingen over de geavanceerde functies naar <http://www.lg.com> of scan de QR-code en download de gebruikershandleiding. Delen van de inhoud in deze handleiding kunnen verschillen van uw toestel.



- | | |
|---------------------------|---|
| (A) Handgreep | (E) Pixel Art-weergave |
| (B) Bedieningen | (F) Sprankelende verlichting |
| (C) Flitsverlichting | (G) Luidspreker (woofer) / Meerkleurige cirkelverlichting |
| (D) Luidspreker (tweeter) | |

1 Sluit de voedingskabel aan op het product door het klepje achterop te openen

2 De luidspreker met een smartphone verbinden via Bluetooth

- 1 Druk op de knop **Aan/uit** (⏻) om het product aan te zetten.
- 2 Druk herhaaldelijk op de knop **Functie** (⏻) op het product om de BT-functie te selecteren. De BT-LED knippert.
- 3 Tik op de knop **Instellingen** (⚙️) op uw smartphone en selecteer **Bluetooth**. Schakel de functie **Bluetooth** aan.
(☐ Uit > ☒ Aan)
- 4 Zoek de lijst met smartphones en tik op "LG-XL9T(XX)."
- 5 Zodra de smartphone met het product is verbonden via **Bluetooth**, gaat de BT LED branden. Speel een nummer naar keuze af via de muziektoepassing op uw smartphone.

3 Muziek van de USB afspelen

- 1 Open de achterklep van het product en sluit het USB-opslagapparaat aan via de USB-aansluiting.
- 2 Druk op de knop **Aan/uit** (⏻) om het product aan te zetten.
- 3 Druk herhaaldelijk op de knop **Functie** (⏻) op het product om de USB-functie te selecteren. De USB LED gaat branden.
- 4 Druk op de knop **Afspelen/Pauzeren** (⏮️) om van de muziek te genieten.

4 Verbinding maken met de LG XBOOM-app

- 1 Vind de **LG XBOOM-app** op Google Play of de App Store en installeer het op uw smartphone.
- 2 Open de **LG XBOOM-app** en gebruik de functies. (EQ, Wireless Party Link, Pixel Art-weergave, Verlichting, Instelling enz.)

5 Energiebesparing

Als er gedurende 15 minuten niet wordt afgespeeld of niet op een knop wordt gedrukt, schakelt het product automatisch uit. Op de **LG XBOOM-app**, kunt u [Auto Power Management] in- of uitschakelen.

- Ontwerp en specificaties kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd.

Leggi attentamente questo manuale prima di utilizzare l'apparecchio e conservalo per riferimenti futuri.

Per visualizzare le istruzioni relative alle funzionalità avanzate, visita <http://www.lg.com> o scansiona il codice QR e scarica il Manuale utente. Parte del contenuto del presente manuale potrebbe differire dal prodotto in tuo possesso.



- | | |
|---------------------------------|--|
| A Impugnatura | E Display Pixel Art |
| B Comandi | F Illuminazione al ritmo di musica |
| C Illuminazione torcia | G Altoparlante (woofer) / Illuminazione ad anello multicolore |
| D Altoparlante (tweeter) | |

1 Collega il cavo di alimentazione al prodotto aprendo il coperchio posteriore

2 Connessione dell'altoparlante a uno smartphone tramite Bluetooth

- 1 Premi il pulsante di **Accensione** per accendere il prodotto.
- 2 Premi ripetutamente il pulsante **Funzione** sul prodotto per selezionare la funzione BT. Il LED BT lampeggia.
- 3 Tocca il pulsante **Impostazioni** dello smartphone e seleziona **Bluetooth**. Attiva la funzione **Bluetooth**.
(**Disattivata** > **Attiva**)
- 4 Nell'elenco di dispositivi sullo smartphone, seleziona "LG-XL9T(XX)."
- 5 Una volta che lo smartphone è connesso al prodotto tramite **Bluetooth**, il LED BT si accende. Riproduci il brano desiderato nell'app musicale dello smartphone.

3 Riproduzione di musica da USB

- 1 Apri il coperchio posteriore del prodotto e collegare il dispositivo di archiviazione USB al terminale USB.
- 2 Premi il pulsante di **Accensione** per accendere il prodotto.
- 3 Premi ripetutamente il pulsante **Funzione** sul prodotto per selezionare la funzione USB. Si accenderà il LED USB.
- 4 Premi il pulsante **Riproduzione/Pausa** per ascoltare la musica.

4 Connessione all'app LG XBOOM

- 1 Trova l'**app LG XBOOM** in Google Play o App Store e installala nello smartphone.
- 2 Apri l'**app LG XBOOM** e utilizza le funzioni. (EQ, Wireless Party Link, Display Pixel Art, Illuminazione, Impostazioni ecc.)

5 Risparmio energetico

In assenza di riproduzione o pressione di pulsanti per 15 minuti, il prodotto si spegne automaticamente. Nell'**app LG XBOOM** puoi attivare o disattivare [Gestione automatica dell'alimentazione].

- Il design e le specifiche del prodotto sono soggetti a cambiamenti senza preavviso.

Lea este manual detenidamente antes de utilizar su equipo y guárdelo para futuras consultas. Para ver las instrucciones de las funciones avanzadas, visite <http://www.lg.com> o escanee el código QR y, a continuación, descargue el manual del propietario. Ciertos contenidos de este manual pueden no coincidir con los de su producto.



- | | |
|-----------------------|---|
| (A) Asa | (E) Visualización de arte de píxel |
| (B) Controles | (F) Luz brillante |
| (C) Luz parpadeante | (G) Altavoz (woofer)/Iluminación de anillo multicolor |
| (D) Altavoz (tweeter) | |

1 Abra la cubierta trasera para conectar el cable de alimentación al producto

2 Conexión del altavoz a un smartphone mediante Bluetooth

- 1 Pulse el botón **Encendido/Apagado** (🔘) para encender el producto.
- 2 Pulse el botón **Función** (🔘) del producto varias veces para seleccionar la función BT. El LED de BT parpadeará.
- 3 Pulse el botón **Ajustes** (⚙️) en el smartphone y seleccione **Bluetooth**. Active la función **Bluetooth**. (🔘 **Desactivado** > ☒ **Activado**)
- 4 En la lista de smartphones, busque y pulse "LG-XL9T(XX)".
- 5 Cuando el smartphone esté conectado al producto mediante **Bluetooth**, el LED BT se encenderá. Reproduzca la pista que quiera en la aplicación de música de su smartphone.

3 Reproducción de música desde el USB

- 1 Abra la cubierta trasera del producto y conecte el dispositivo de almacenamiento USB al terminal USB.
- 2 Pulse el botón **Encendido/Apagado** (🔘) para encender el producto.
- 3 Pulse el botón **Función** (🔘) del producto varias veces para seleccionar la función USB. Se encenderá el LED USB.
- 4 Pulse el botón **Reproducción/Pausa** (⏮️) para disfrutar de la música.

4 Conexión a la aplicación LG XBOOM

- 1 Busque la **aplicación LG XBOOM** en Google Play o App Store e instálela en el smartphone.
- 2 Ejecute la **aplicación LG XBOOM** y use sus funciones. (Ecuadorizador, Wireless Party Link, Visualización de arte de píxel, Iluminación, Configuración, etc.)

5 Ahorro de energía

Si no se reproduce contenido ni se pulsa ningún botón durante 15 minutos, el producto se apaga automáticamente. En la **aplicación LG XBOOM** puede activar o desactivar [Administración automática de energía].

- El diseño y las especificaciones están sujetos a cambios sin previo aviso.

Llegiu atentament aquest manual abans d'utilitzar l'aparell i conserveu-lo per a futures consultes. Per consultar les instruccions de les funcions avançades, visiteu <http://www.lg.com> o escanegeu el codi QR i després descarregueu el Manual d'usuari. Part del contingut d'aquest manual pot diferir del vostre producte.



- | | |
|---------------------|---|
| (A) Nansa | (E) Pantalla Pixel Art |
| (B) Controls | (F) Il·luminació centellejant |
| (C) Llum flaix | (G) Altaveu (greus) / Anell multicolor d'il·luminació |
| (D) Altaveu (aguts) | |

1 Obriu la tapa posterior per connectar el cable d'alimentació al producte

2 Connexió de l'altaveu a un telèfon intel·ligent mitjançant Bluetooth

- 1 Premeu el botó **Enggada** (🔊) per activar el producte.
- 2 Premeu repetidament el botó **Funció** (⚙️) del producte per seleccionar la funció BT. El LED BT parpelleja.
- 3 Toqueu el botó **Configuració** (⚙️) al telèfon intel·ligent i seleccioneu **Bluetooth**. Activeu la funció de **Bluetooth**.
(🔴 Desactiva > 🔵 Activa)
- 4 A la llista de dispositius de telèfons intel·ligents, busqueu i toqueu "LG-XL9T(XX)".
- 5 Així que el telèfon intel·ligent estigui connectat al producte mitjançant **Bluetooth**, el LED BT s'activarà. Reproduïu la pista que desitgeu en l'aplicació de música del telèfon intel·ligent.

3 Reproducció de música des de l'USB

- 1 Obriu la tapa posterior del producte i connecteu el dispositiu d'emmagatzematge USB al terminal USB.
- 2 Premeu el botó **Enggada** (🔊) per activar el producte.
- 3 Premeu repetidament el botó **Funció** (⚙️) del producte per seleccionar la funció USB. El LED USB s'activarà.
- 4 Premeu el botó **Reproduir/Pausa** (⏮️) per gaudir de la música.

4 Connexió a l'aplicació LG XBOOM

- 1 Cerqueu l'**aplicació LG XBOOM** a Google Play o a l'App Store i instal·leu-la al telèfon intel·ligent.
- 2 Executeu l'**aplicació LG XBOOM** i feu-ne servir les funcions. (EQ, Wireless Party Link, Pantalla Pixel Art, Il·luminació, Configuració, etc.)

5 Estalvi d'energia

Si no hi ha cap reproducció ni es premen botons durant 15 minuts, el producte s'apaga automàticament. A l'**aplicació LG XBOOM**, podeu habilitar o inhabilitar [Administració de l'alimentació automàtica].

- El disseny i les especificacions poden canviar sense avis previ.

Παρακαλώ διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο χρήσης πριν θέσετε σε λειτουργία τη συσκευή σας και κρατήστε το για μελλοντική αναφορά.

Για να δείτε τις οδηγίες των προχωρημένων λειτουργιών επισκεφθείτε τον ιστότοπο <http://www.lg.com> ή σαρώστε τον κωδικό QR και στη συνέχεια κατεβάστε το Εγχειρίδιο Χρήστη. Μέρος του περιεχομένου του παρόντος εγχειριδίου ενδέχεται να διαφέρει από το προϊόν σας.



- | | |
|--|---|
| A Λαβή | E Οθόνη τέχνης pixel |
| B Χειριστήρια | F Φωτισμός με λάμψη |
| C Φωτισμός φλας | G Ηχείο (Ηχείο χαμηλών συχνοτήτων)/Πολύχρωμος φωτισμός δακτυλίου |
| D Ηχείο (Ηχείο υψηλών συχνοτήτων) | |

1 Συνδέστε το καλώδιο ρεύματος στο προϊόν ανοίγοντας το πίσω κάλυμμα

2 Σύνδεση του ηχείου σε smartphone μέσω Bluetooth

- 1 Πατήστε το πλήκτρο **Τροφοδοσίας** (⏻) για να ενεργοποιήσετε το προϊόν.
- 2 Πατήστε επαναλαμβανόμενα το κουμπί **Λειτουργιών** (⚙️) στο προϊόν για να επιλέξετε τη λειτουργία BT. Η λυχνία LED BT αναβοσβήνει.
- 3 Πατήστε το κουμπί **Ρυθμίσεις** (⚙️) στο smartphone σας και επιλέξτε **Bluetooth**. Ενεργοποιήστε την λειτουργία **Bluetooth**. (🔴 **Απενεργοποίηση** > 🔵 **Ενεργοποίηση**)
- 4 Από τη λίστα συσκευών smartphone, αναζητήστε την "LG-XL9T(XX)" και πατήστε επάνω της.
- 5 Αφότου συνδεθεί το smartphone στο προϊόν μέσω **Bluetooth**, θα ανάψει η λυχνία LED BT. Παίξτε το τραγούδι που θέλετε στην εφαρμογή μουσικής του smartphone σας.

3 Αναπαραγωγή μουσικής από το USB

- 1 Ανοίξτε το πίσω κάλυμμα του προϊόντος και συνδέστε τη συσκευή αποθήκευσης USB στον ακροδέκτη USB.
- 2 Πατήστε το πλήκτρο **Τροφοδοσίας** (⏻) για να ενεργοποιήσετε το προϊόν.
- 3 Πατήστε επαναλαμβανόμενα το πλήκτρο **Λειτουργιών** (⚙️) στο προϊόν για να επιλέξετε τη λειτουργία USB. Η λυχνία LED USB θα ανάψει.
- 4 Πατήστε το πλήκτρο **Αναπαραγωγή/Παύση** (⏮️) για να απολαύσετε τη μουσική.

4 Σύνδεση στη εφαρμογή LG XBOOM

- 1 Αναζητήστε την **εφαρμογή LG XBOOM** στο Google Play ή το App Store και εγκαταστήστε την στο smartphone σας.
- 2 Εκτελέστε την **εφαρμογή LG XBOOM** και χρησιμοποιήστε τις λειτουργίες της. (EQ, Wireless Party Link, Οθόνη τέχνης pixel, Φωτισμός, Ρύθμιση κ.λπ.)

5 Εξοικονόμηση ενέργειας

Εάν δεν υπάρξει αναπαραγωγή ή χρήση πλήκτρων για 15 λεπτά, το προϊόν απενεργοποιείται αυτόματα. Στην **εφαρμογή LG XBOOM**, μπορείτε να ενεργοποιήσετε ή να απενεργοποιήσετε το [Auto Power Management].

- Η σχεδίαση και οι προδιαγραφές υπόκεινται σε αλλαγές χωρίς προειδοποίηση.

Leia cuidadosamente este manual antes de operar o seu aparelho e guarde-o para referência futura. Para ver instruções de recursos avançados, visite <http://www.lg.com> ou digitalize o código QR para descarregar o manual do utilizador. Algum do conteúdo presente neste manual pode divergir do seu produto.



- | | |
|-----------------------------|---|
| (A) Pega | (E) Visor de arte píxel |
| (B) Controlos | (F) Iluminação cintilante |
| (C) Iluminação intermitente | (G) Coluna (Woofer)/Iluminação em anel multicolor |
| (D) Coluna (Tweeter) | |

1 Ligue o cabo de alimentação ao produto abrindo a tampa traseira

2 Ligar a coluna a um smartphone através de Bluetooth

- 1 Prima o botão **Alimentação** (⏻) para ligar o produto.
- 2 Prima repetidamente o botão **Função** (⏮) no produto para selecionar a função BT. O LED BT fica a piscar.
- 3 Toque no botão **Definições** (⚙) no seu smartphone e selecione **Bluetooth**. Ative a função **Bluetooth**.
(Desligar > Ligar)
- 4 A partir da lista de smartphones, encontre e toque em "LG-XL9T(XX)."
- 5 Assim que o smartphone estiver ligado ao produto através de **Bluetooth**, o LED BT vai acender-se. Reproduza uma faixa pretendida na aplicação de música no seu smartphone.

3 Reprodução de música a partir de USB

- 1 Abra a tampa traseira do produto e ligue o dispositivo de armazenamento USB ao terminal USB.
- 2 Prima o botão **Alimentação** (⏻) para ligar o produto.
- 3 Prima repetidamente o botão **Função** (⏮) no produto para selecionar a função USB. O LED USB vai acender-se.
- 4 Prima o botão **Reproduzir/Pausar** (⏮) para desfrutar da música.

4 Ligação à aplicação LG XBOOM

- 1 Encontre a **aplicação LG XBOOM** no Google Play ou na App Store e instale-a no seu smartphone.
- 2 Execute a **aplicação LG XBOOM** e utilize as respetivas funções. (EQ, Wireless Party Link, Visor de arte píxel, Iluminação, Definições, etc.)

5 Poupança de energia

Se não houver reprodução ou ação nos botões durante 15 minutos, o produto desliga-se automaticamente. Na **aplicação LG XBOOM**, pode ativar ou desativar [Gerenciamento automático de energia].

- O design e as especificações encontram-se sujeitos a alterações sem aviso prévio.

Kérjük, a készülék használata előtt olvassa el figyelmesen ezt a kézikönyvet, és őrizze meg későbbi felhasználás céljára.

A speciális funkciókkal kapcsolatos utasításokat a <http://www.lg.com> honlapról vagy a QR-kód beolvasásával letölthető Felhasználói Kézikönyv tartalmazza. A kézikönyv tartalmának bizonyos részei eltérhetnek az ön készülékétől.



- | | |
|-----------------------------------|---|
| A Fogantyú | E Pixel Art kijelző |
| B Vezérlők | F Sparkle Lighting |
| C Villanófény | G Hangszóró (mélynyomó) / Többszínű gyűrűs világítás |
| D Hangszóró (magassugárzó) | |

1 Csatlakoztassa a tápkábelt a termékhez a hátsó burkolat kinyitásával

2 Csatlakoztassa a hangszórót okostelefonhoz Bluetooth-on keresztül

- 1 Nyomja meg a **Bekapcsolás** (🔘) gombot a termék bekapcsolásához.
- 2 Nyomja meg többször a termék **Funkció** (⏏) gombját az BT funkció kiválasztásához. A BT LED villog.
- 3 Koppintson a **Beállítások** (⚙️) gombra az okostelefonján, és válassza a **Bluetooth** lehetőséget. Kapcsolja be a **Bluetooth**-funkciót. (🔴 Ki > 🔵 Be)
- 4 Az okostelefonok listájában keresse meg és koppintson az „LG-XL9T(XX)” elemre.
- 5 Miután az okostelefont **Bluetooth**-on keresztül csatlakoztatta a termékhez, a BT LED kigyullad. Játssza le a kívánt zeneszámot az okostelefon zenei alkalmazásában.

3 Zene lejátszása USB-ről

- 1 Nyissa fel a termék hátlapját, és csatlakoztassa az USB-tárolóeszközt az USB-csatlakozóhoz.
- 2 Nyomja meg a **Bekapcsolás** (🔘) gombot a termék bekapcsolásához.
- 3 Nyomja meg többször a termék **Funkció** (⏏) gombját az USB funkció kiválasztásához. Az USB LED kigyullad.
- 4 A zene élvezéséhez nyomja meg a **Lejátszás/Szünet** (⏮) gombot.

4 Csatlakozás az LG XBOOM alkalmazáshoz

- 1 Keresd meg a **LG XBOOM alkalmazást** a Google Play-ben vagy az App Store-ban és telepítse az okostelefonjára.
- 2 Futtassa az **LG XBOOM alkalmazást** és használja annak funkcióit. (EQ, Wireless Party Link, Pixel Art kijelző, Lighting, Beállítások stb.)

5 Energiamegtakarítás

Ha 15 percig nincs lejátszás vagy gombbevitel, a termék automatikusan kikapcsol. Az **LG XBOOM alkalmazásban**, engedélyezheti vagy letilthatja az [Auto Power Management] lehetőséget.

- A kialakítás és a műszaki adatok előzetes bejelentés nélkül megváltozhatnak.

Před uvedením své soupravy do provozu si prosím přečtěte pozorně tento návod a uschovejte jej pro budoucí použití.

Pokud budete chtít zobrazit návod k pokročilým funkcím, navštivte <http://www.lg.com> nebo naskenujte QR kód a stáhněte si Uživatelský manuál. Určitý obsah tohoto návodu se může lišit od vašeho produktu.



- | | |
|--|---|
| A Držadlo | E Displej s pixelovou grafikou |
| B Ovládací prvky | F Jiskřivé osvětlení |
| C Blikající osvětlení | G Reproduktor (Woofer) / Vícebarevné kruhové osvětlení |
| D Reproduktor (výškový reproduktor) | |

1 Připojte napájecí kabel k výrobku otevřením zadního krytu

2 Připojení reproduktoru ke smartphonu pomocí Bluetooth

- 1 Stiskněte tlačítko **Napájení** (⏻) pro zapnutí produktu.
- 2 Stiskněte na produktu opakovaně tlačítko **Funkce** (⚙️) a zvolte funkci BT. LED kontrolka BT bliká.
- 3 Na svém smartphonu klepněte na tlačítko **Nastavení** (⚙️) a zvolte **Bluetooth**. Zapněte funkci **Bluetooth**.
(☐ Vypnuto > ☒ Zapnuto)
- 4 V seznamu zařízení smartphonu vyhledejte a klepněte na LG-XL9T(XX).
- 5 Jakmile je smartphone připojen k produktu pomocí **Bluetooth**, LED kontrolka BT se rozsvítí. Přehrajte požadovanou skladbu v hudební aplikaci na smartphonu.

3 Přehrávání hudby z USB

- 1 Otevřete zadní kryt produktu a připojte úložné zařízení USB k terminálu USB.
- 2 Stiskněte tlačítko **Napájení** (⏻) pro zapnutí produktu.
- 3 Stiskněte na produktu opakovaně tlačítko **Funkce** (⚙️) a zvolte funkci USB. LED kontrolka USB se rozsvítí.
- 4 Stiskněte tlačítko **Přehrát/Pozastavit** (⏮️) a můžete si vychutnat hudbu.

4 Připojení k aplikaci LG XBOOM

- 1 Vyhledejte **aplikaci LG XBOOM** na Google Play nebo App Store a nainstalujte ji na svůj smartphone.
- 2 Spusťte **aplikaci LG XBOOM** a začněte používat její funkce. (EQ, funkce Wireless Party Link, Displej s pixelovou grafikou, osvětlení, nastavení atd.)

5 Úspora energie

Pokud po dobu 15 minut nedojde k přehrávání ani ke stisknutí tlačítka, produkt se automaticky vypne. V **aplikaci LG XBOOM**, můžete povolit nebo zakázat [Auto Power Management].

- Provedení a technické údaje podléhají změnám bez předchozího upozornění.

Kým začnete zariadenie používať, pozorne si prečítajte tento návod a odložte si ho na budúce použitie. Ak budete potrebovať návod k pokročilým funkciám, navštívte stránku <http://www.lg.com> alebo naskenujte QR kód a stiahnite si Používateľskú príručku. Určitý obsah manuálu sa môže líšiť od vášho produktu.



- | | |
|---------------------------|---|
| (A) Rukoväť | (E) Displej s pixelovou grafikou |
| (B) Ovládacie prvky | (F) Iskrivé osvetlenie |
| (C) Zábleskové osvetlenie | (G) Reproduktor (basový)/Viacfarebné kruhové osvetlenie |
| (D) Reproduktor (výškový) | |

1 Napájací kábel pripojte k výrobku otvorením zadného krytu

2 Pripojenie reproduktora k smartfónu pomocou rozhrania Bluetooth

- 1 Stlačte tlačidlo **Napájanie** (⏻) na produkte.
- 2 Opakovaným stláčaním tlačidla **Funkcia** (⚙️) na produkte vyberte režim BT. LED kontrolka BT bude blikať.
- 3 V smartfóne ťuknite na tlačidlo **Nastavenia** (⚙️) a vyberte možnosť **Bluetooth**. Zapnite funkciu **Bluetooth**.
(☐ Vyp. > ☒ Zap.)
- 4 V zozname zariadení na smartfóne vyhľadajte a ťuknite na zariadenie „LG-XL9T(XX)“.
- 5 Keď je k produktu pripojený smartfón pomocou rozhrania **Bluetooth**, rozsvieti sa LED kontrolka BT. V hudobnej aplikácii vo vašom smartfóne spustíte prehrávanie požadovanej skladby.

3 Prehrávanie hudby zo zariadenia USB

- 1 Otvorte zadný kryt produktu a pripojte úložné USB zariadenie ku konektoru USB.
- 2 Stlačením tlačidla **Napájanie** (⏻) zapnite produkt.
- 3 Opakovaným stláčaním tlačidla **Funkcia** (⚙️) na produkte vyberte režim USB. Rozsvieti sa LED kontrolka USB.
- 4 Stlačením tlačidla **Prehrávanie/Pauza** (⏮️) spustíte prehrávanie hudby.

4 Pripojenie k aplikácii LG XBOOM

- 1 V obchode Google Play alebo App Store vyhľadajte **aplikáciu LG XBOOM** a nainštalujte ju na svoj smartfón.
- 2 Spustite **aplikáciu LG XBOOM** a použite jej funkcie. (EQ, funkcia Wireless Party Link, Displej s pixelovou grafikou, osvetlenie, nastavenie atď.)

5 Šetrenie energie

Ak počas 15 minút nedôjde k prehrávaniu alebo nestlačíte žiadne tlačidlo, produkt sa automaticky vypne. V **aplikácii LG XBOOM** môžete zapnúť alebo vypnúť funkciu [Auto Power Management].

- Vyhotovenie a technické údaje podliehajú zmenám bez predchádzajúceho upozornenia.

Proszę dokładnie przeczytać niniejszą instrukcję przed rozpoczęciem użytkowania zestawu i zachować ją do użytku w przyszłości.

Aby przejrzeć opis funkcji zaawansowanych odwiedź stronę <http://www.lg.com> lub zeskanuj kod QR i pobierz instrukcję obsługi. Niektóre elementy tej instrukcji mogą się różnić od rzeczywistego produktu.



- | | |
|----------------------------|--|
| (A) Uchwyt | (E) Pixel Art Display |
| (B) Elementy sterowania | (F) Oświetlenie lśniące |
| (C) Oświetlenie sceniczne | (G) Głośnik (Woofer) / Wielobarwne oświetlenie |
| (D) Głośnik (wysokotonowy) | piersiennowe |

1 Podłącz przewód zasilający do produktu, otwierając tylną pokrywę

2 Podłączanie głośnika do smartfonu przez Bluetooth

- 1 Naciśnij przycisk **Zasilanie** (⏻), aby włączyć urządzenie.
- 2 Naciskaj kilkakrotnie przycisk **Funkcja** (⏻) na urządzeniu, aby wybrać funkcję BT. Dioda LED BT zacznie migać.
- 3 Na smartfonie dotknij przycisk **Ustawienia** (⚙️) i wybierz opcję **Bluetooth**. Włącz funkcję **Bluetooth**.
(☐ Wyłączona > ☒ Włączona)
- 4 Na liście urządzeń smartfona znajdź i dotknij pozycji „LG-XL9T(XX)”.
- 5 Gdy zostanie nawiązane połączenie między smartfonem a urządzeniem przy użyciu funkcji **Bluetooth**, zaświeci się dioda BT. Odtwórz żądany utwór w aplikacji muzycznej na smartfonie.

3 Odtwarzanie muzyki z nośnika USB

- 1 Otwórz tylną pokrywę urządzenia i podłącz nośnik pamięci USB do gniazda USB.
- 2 Naciśnij przycisk **Zasilanie** (⏻), aby włączyć urządzenie.
- 3 Naciskaj przycisk **Funkcja** (⏻) na urządzeniu, aby wybrać funkcję USB. Zaświeci się dioda USB.
- 4 Naciśnij przycisk **Odtwórz/wstrzymaj** (⏮️) aby cieszyć się muzyką.

4 Łączenie z aplikacją LG XBOOM

- 1 Znajdź aplikację **LG XBOOM** w sklepie Google Play lub App Store i zainstaluj ją na smartfonie.
- 2 Uruchom aplikację **LG XBOOM** i skorzystaj z jej funkcji. (Korektor graficzny, Bezprzewodowe łącze imprezowe, Pixel Art Display, Oświetlenie, Ustawienia itd.)

5 Oszczędzanie energii

Jeśli przez 15 minut nie nastąpi odtwarzanie ani nie zostanie naciśnięty żaden przycisk, urządzenie automatycznie się wyłączy. W aplikacji **LG XBOOM** można włączyć lub wyłączyć [Auto Power Management].

- Projekt i specyfikacje mogą ulec zmianom bez powiadomienia.

Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual înainte de utilizarea aparatului dvs. și să-l păstrați la îndemână pentru a-l consulta și pe viitor.

Pentru a vizualiza instrucțiunile caracteristicilor avansate, accesați <http://www.lg.com> sau scanați codul QR și apoi descărcați Manualul proprietarului. Anumite părți din acest manual pot fi diferite de produsul dvs.



- | | |
|-------------------------|---|
| (A) Mâner | (E) Afișarea pixel art |
| (B) Comenzi | (F) Iluminarea cu scânteii |
| (C) Lumină intermitentă | (G) Difuzor (Woofer) / Iluminarea circulară multicoloră |
| (D) Difuzor (Tweeter) | |

1 Conectați cablul de alimentare la produs prin deschiderea capacului din spate

2 Conectarea difuzorului la un smartphone folosind funcția Bluetooth

- 1 Apăsăți butonul **Alimentare** (⏻) pentru a porni produsul.
- 2 Apăsăți în mod repetat butonul **Funcție** (⏻) de pe produs pentru a selecta funcția BT. LED-ul BT se aprinde intermitent.
- 3 Atingeți butonul **Setări** (⚙️) de pe telefonul dvs. inteligent și selectați **Bluetooth**. Porniți funcția **Bluetooth**.
(☐ Oprit > ☒ Pornit)
- 4 Din lista cu dispozitive a telefonului inteligent găsiți și atingeți „LG-XL9T(XX).”
- 5 Atunci când telefonul inteligent este conectat la produs prin **Bluetooth**, LED-ul BT luminează. Redați piesa dorită în aplicația de muzică de pe telefonul dvs. inteligent.

3 Redare muzică prin USB

- 1 Deschideți capacul din spate al produsului și introduceți dispozitivul de stocare USB în intrarea USB.
- 2 Apăsăți butonul **Alimentare** (⏻) pentru a porni produsul.
- 3 Apăsăți în mod repetat butonul **Funcție** (⏻) de pe produs pentru a selecta funcția USB. LED-ul USB va lumina.
- 4 Apăsăți butonul **Redare/Întrerupere** (⏮) pentru a asculta muzică.

4 Conectarea la aplicația LG XBOOM

- 1 Găsiți **aplicația LG XBOOM** în Google Play sau App Store și instalați-o pe telefonul dvs. inteligent.
- 2 Porniți **aplicația LG XBOOM** și folosiți funcțiile acesteia. (EQ, Wireless Party Link, afișarea pixel art, Iluminare, Setări etc.)

5 Economisire de energie

Dacă nu există redare sau comenzi prin butoane timp de 15 minute, produsul se oprește automat. Pe **aplicația LG XBOOM**, puteți activa sau dezactiva [Auto Power Management].

- Designul și specificațiile pot fi modificate fără o notificare prealabilă.

Lūdzu, pirms komplekta izmantošanas rūpīgi izlasiet šo lietošanas instrukciju un saglabāiet to turpmākai atsaucei.

Lai apskatītu paplašināto funkciju instrukcijas, apmeklējiet vietni <http://www.lg.com> vai skenējiet QR kodu un pēc tam lejupielādējiet īpašnieka rokasgrāmatu. Daļa šīs instrukcijas saturā var neatbilst jūsu izstrādājumam.



- | | |
|---|---|
| (A) Rokturis | (E) Pixel Art Display |
| (B) Vadīklas | (F) Dzirksteļojošs apgaismojums |
| (C) Mirgojošs apgaismojums | (G) Skāļrunis (Vūferis) / Multi Color Ring Lighting |
| (D) Skāļrunis (augstfrekvences skāļrunis) | |

1 Savienojiet strāvas vadu ar ierīci, atverot aizmugurējo vāciņu

2 Savienojiet skaļruni ar viedtālruni, izmantojot Bluetooth

- 1 Nospiediet pogu **Barošana** (🔌), lai ieslēgtu izstrādājumu.
- 2 Atkārtoti nospiediet izstrādājuma pogu **Funkcija** (⚙️), lai izvēlētos BT funkciju. BT gaismas diode mirgo.
- 3 Viedtālrunī pieskarieties pogai **Iestatījumi** (⚙️) un atlasiet vienumu **Bluetooth**. Ieslēdziet funkciju **Bluetooth**.
(🔴 Izslēgt > 🔵 Ieslēgt)
- 4 Viedtālrunu ierīču sarakstā atrodi un pieskarieties vienumam "LG-XL9T(XX)."
- 5 Ja viedtālrunis ir savienots ar izstrādājumu, izmantojot **Bluetooth**, ieslēgsies BT gaismas diode. Atskaņojiet vēlamu ierakstu viedtālruna mūzikas lietotnē.

3 Mūzikas atskaņošana no USB

- 1 Atveriet izstrādājuma aizmugurējo vāciņu un pievienojiet USB atmiņas ierīci USB terminālim.
- 2 Nospiediet pogu **Barošana** (🔌), lai ieslēgtu izstrādājumu.
- 3 Atkārtoti nospiediet izstrādājuma pogu **Funkcija** (⚙️), lai izvēlētos USB funkciju. Ieslēgsies USB gaismas diode.
- 4 Nospiediet pogu **Atskaņot/Pauze** (⏮️/⏸️/⏭️), lai baudītu mūziku.

4 Savienojuma izveide ar LG XBOOM lietotni

- 1 Atrodiet lietotni **LG XBOOM** vietnēs Google Play vai App Store un instalējiet to savā viedtālrunī.
- 2 Palaidiet lietotni **LG XBOOM** un izmantojiet tās funkcijas. (EQ, Wireless Party Link, Pixel Art Display, apgaismojums, iestatījumi utt.)

5 Enerģijas taupīšana

Ja 15 minūtes nav atskaņošanas vai pogas ievadīšanas, izstrādājums automātiski izslēdzas. **Lietotnē LG XBOOM**, varat iespējot vai atspējot [Auto Power Management].

- Konstrukcija un tehniskie parametri var tikt mainīti bez iepriekšēja brīdinājuma.

Prieš naudodami prietaisą, atidžiai perskaitykite šį vadovą ir išsaugokite jį vėlesniam naudojimui. Išplėstinių funkcijų aprašymus rasti ir naudotojo vadovą atsisiųsti galite adresu <http://www.lg.com>. Tam tikra šiame vadove pateikiama informacija gali skirtis nuo jūsų prietaiso.



- | | |
|----------------------------------|---|
| (A) Rankenėlė | (E) Pixel Art Display |
| (B) Valdymo prietaisai | (F) Spindintis apšvietimas |
| (C) Blykstė | (G) Garsiakalbis (žemadažnis) / Multi Color Ring Lighting |
| (D) Garsiakalbis (aukštų dažnių) | |

1 Atidarydami galinį dangtelį prijunkite maitinimo laidą prie gaminio

2 Garsiakalbio prijungimas prie išmaniojo telefono naudojant Bluetooth ryšį

- 1 Paspauskite mygtuką **Maitinimas** (⏻), kad įjungtumėte prietaisą.
- 2 Spaudinėkite prietaiso mygtuką **Funkcija** (⚙️) iki pasirinksite BT funkciją. Mirksi BT šviesos diodas.
- 3 Išmaniajame telefone bakstelėkite mygtuką **Nuostatos** (⚙️) ir pasirinkite **Bluetooth**. Įjunkite funkciją **Bluetooth**.
(☐ Išjungta > ☒ Įjungta)
- 4 Išmaniųjų telefonų sąrašė raskite ir bakstelėkite LG-XL9T(XX).
- 5 Kai išmanusis telefonas yra prijungtas prie prietaiso naudojant **Bluetooth** ryšį, dega BT šviesos diodas. Leiskite norimus garso takelius naudodami telefone įdiegtas muzikines programas.

3 Muzikos leidimas iš USB

- 1 Atidarykite prietaiso galinėje dalyje esantį dangtelį ir įjunkite USB atminties įrenginį į USB lizdą.
- 2 Paspauskite mygtuką **Maitinimas** (⏻), kad įjungtumėte prietaisą.
- 3 Spaudinėkite prietaiso mygtuką **Funkcija** (⚙️) iki pasirinksite USB funkciją. Užsidegs USB šviesos diodas.
- 4 Norėdami mėgautis muzika, paspauskite mygtuką **Leisti/Sustabdyti** (▶️/⏸️).

4 Prisijungimas prie programėlės LG XBOOM

- 1 **Programėlę LG XBOOM** raskite „Google Play“ arba „App Store“ ir įdiekite ją išmaniajame telefone.
- 2 Paleiskite **programėlę LG XBOOM** ir naudokitės jos funkcijomis. (EQ, Wireless Party Link, Pixel Art Display, apšvietimas, nustatymai ir kt.)

5 Energijos taupymas

Jei prietaisas nieko neatkuria arba jei per 15 minučių nepaspaudžiamas joks mygtukas, prietaisas išsijungia automatiškai. **Programėlėje LG XBOOM** galite įjungti arba išjungti funkciją [Auto Power Management] (automatinis energijos valdymas).

- Išvaizda ir techninės charakteristikos gali būti keičiamos papildomai neįspėjus.

Enne seadme kasutamist lugege see juhend hoolikalt läbi ja hoidke see edasiseks kasutamiseks alles. Juhiseid erifunktsioonide kohta vt <http://www.lg.com> või skannige QR kus on allalaaditav kasutusjuhend. Selle juhendi sisu võib osaliselt teie seadmest erineda.



- | | |
|---------------------|--|
| (A) Käepide | (E) Pixel Art Display |
| (B) Lülitid | (F) Säravalgustus |
| (C) Viilkuvad tuled | (G) Kõlar (Woofer) / Multi Color Ring Lighting |
| (D) Kõlar (Tweeter) | |

1 Ühendage toitejuhe tootega, avades tagumise katte

2 Kõlari Bluetoothi abil nutitelefoni ühendamine

- 1 Toote sisselülitamiseks vajutage **Toitenuppu** (⏻).
- 2 BT-funktsiooni valimiseks vajutage korduvalt toote nuppu **Funktsioon** (⚙️), BT-valgusdiodid süttib.
- 3 Toksake oma nutitelefonis **Seadete** (⚙️) nupule ja valige **Bluetooth**. Lülitage sisse funktsioon **Bluetooth**. (🔌 Väljas > 🔌 Sees)
- 4 Leidke seade nutitelefoni loetelust ja toksake valikul "LG-XL9T(XX)."
- 5 Kui nutitelefon on **Bluetoothi** abil tootega ühendatud, lülitub sisse BT LED-märgutuli. Esitage nutitelefoni muusikarakenduses soovitud lugu.

3 USB-lt muusika esitamine

- 1 Avage toote tagakaas ja ühendage USB-mäluseade USB-pesasse.
- 2 Toote sisselülitamiseks vajutage **Toitenuppu** (⏻).
- 3 USB-funktsiooni valimiseks vajutage korduvalt toote nuppu **Funktsioon** (⚙️), USB-valgusdiodid süttib.
- 4 Muusika nautimiseks vajutage **Esitamine/Paus** (⏮️) nuppu.

4 LG XBOOM rakenduse ühendamine

- 1 Leidke **LG XBOOM rakendus** Google Play'ist või App Store'ist ja installige see oma nutitelefoni.
- 2 Käivitage **LG XBOOM rakendus** ja kasutage selle funktsioone. (EQ, Wireless Party Link, Pixel Art Display, valgustus, seaded jne)

5 Energia säästmine

Kui 15 minuti jooksul ei toimu taasesitust või nupule vajutamist, lülitub toode automaatselt välja. Saate **LG XBOOM rakenduse** abil saate aktiveerida või keelata [Auto Power Management].

- Kujundust ja tehnilisi andmeid võidakse ette teatamata muuta.

Prije uporabe vašeg sustava pažljivo pročitajte ovaj priručnik i sačuvajte ga za kasniju uporabu. Da biste vidjeli upute za napredne mogućnosti, posjetite stranicu <http://www.lg.com> ili skenirajte QR kôd a zatim preuzmite priručnik za uporabu. Neke stavke navedene u ovom priručniku mogu se razlikovati od onih na vašem uređaju.



- | | |
|----------------------------|---|
| A Ručka | E Prikazivanje pikselske umjetnosti |
| B Kontrole | F Iskričavo svjetlo |
| C Bljeskalica | G Zvučnik (niskotonec) / Višebojno kružno osvjetljenje |
| D Zvučnik (Tweeter) | |

1 Spojite kabel za napajanje na proizvod otvaranjem stražnjeg poklopca

2 Povezivanje zvučnika na pametni telefon putem Bluetooth

- 1 Pritisnite gumb **Napajanje** (⏻) za uključivanje proizvoda.
- 2 Pritisnite gumb **Funkcija** (Ⓜ) na proizvodu više puta za odabir BT funkcije. BT LED će se uključiti.
- 3 Dodirnite gumb **Postavke** (⚙️) na svom pametnom telefonu i odaberite **Bluetooth**. Uključite **Bluetooth** funkciju.
(☐ Isključeno > ☒ Uključeno)
- 4 Iz popisa uređaja za pametni telefon, pronađite i dodirnite na "LG-XL9T(XX)."
- 5 Kad se pametni telefon poveže na proizvod putem **Bluetooth**, BT LED će se uključiti. Reproducirajte željenu pjesmu u glazbenoj aplikaciji na svom pametnom telefonu.

3 Pokretanje glazbe s USB-a.

- 1 Otvorite stražnji poklopac proizvoda i priključite USB uređaj za pohranu na USB terminal.
- 2 Pritisnite gumb **Napajanje** (⏻) za uključivanje proizvoda.
- 3 Pritisnite gumb **Funkcija** (Ⓜ) na proizvodu više puta za odabir USB funkcije. USB LED će se uključiti.
- 4 Pritisnite gumb **Pokretanje/Zaustavljanje** (⏮⏭) kako biste uživali u glazbi.

4 Povezivanje na aplikaciju LG XBOOM

- 1 Pronađite **aplikaciju LG XBOOM** na Google Play ili App Store i postavite ju na svoj pametni telefon.
- 2 Pokrenite **aplikaciju LG XBOOM** i koristite njene funkcije. (EQ, Wireless Party Link, Prikazivanje pikselske umjetnosti, osvjetljenje, postavke itd.)

5 Ušteda energije.

Ako nema reprodukcije ili unosa gumbom 15 minuta, proizvod se automatski gasi. Na **aplikaciji LG XBOOM**, možete omogućiti ili onemogućiti [Auto Power Management].

- Izvedba i specifikacije podložni su promjenama bez prethodne najave.

Molimo vas da pažljivo pročitate ovaj priručnik pre nego što počnete da koristite uređaj, i da ga sačuvate za kasniju upotrebu.

Za korišćenje naprednih funkcija posetite <http://www.lg.com> ili skenirajte QR kod a zatim preuzmite Priručnik za vlasnike. Nešto od sadržaja u ovom priručniku se može razlikovati od vašeg proizvoda.



- | | |
|----------------------------------|--|
| (A) Ručka | (E) Pixel Art ekran |
| (B) Komande | (F) Svetlucavo osvetljenje |
| (C) Stroboskop | (G) Zvučnik (niskotonac) / Višebojno kružno osvetljenje |
| (D) Zvučnik (visokotonac) | |

1 Povežite kabl za napajanje sa proizvodom tako što ćete otvoriti zadnji poklopac

2 Povezivanje zvučnika na pametni telefon putem Bluetooth

- 1 Pritisnite dugme **Napajanje** za uključivanje proizvoda.
- 2 Pritiskajte dugme **Funkcija** na proizvodu da biste odabrali funkciju BT. BT LED će početi da trepće.
- 3 Dodirnite dugme **Postavke** na svom pametnom telefonu i odaberite **Bluetooth**. Uključite funkciju **Bluetooth**.
(**Isključeno** > **Uključeno**)
- 4 Iz liste pametnih uređaja pronađite i izaberite "LG-XL9T(XX)."
- 5 Kada se pametni telefon poveže na proizvod putem aplikacije **Bluetooth**, BT LED će zatreperiti. Pokrenite željenu pesmu u muzičkoj aplikaciji na svom pametnom telefonu.

3 Pokretanje muzike s USB-a

- 1 Otvorite poklopac sa zadnje strane proizvoda i priključite USB uređaj na USB priključak.
- 2 Pritisnite dugme **Napajanje** za uključivanje proizvoda.
- 3 Pritisnite dugme **Funkcija** na proizvodu više puta za odabir USB funkcije. LED lampica USB-a će se uključiti.
- 4 Pritisnite dugme **Pokretanje/Zaustavljanje** da biste uživali u muzici.

4 Povezivanje na aplikaciju LG XBOOM

- 1 Pronađite **aplikaciju LG XBOOM** na Google Play ili App Store i postavite je na svoj pametni telefon.
- 2 Pokrenite **aplikaciju LG XBOOM** i koristite njene funkcije. (EQ, Wireless Party Link, Pixel Art ekran, Osvetljenje, Podešavanja itd.)

5 Ušteda energije

Ako nema reprodukcije ili pritiska na komande 15 minuta, proizvod se automatski gasi. Na **aplikaciji LG XBOOM**, možete da omogućite ili onemogućite [Auto Power Management].

- Dizajn i specifikacije su podložni promenama bez prethodne najave.

Преди да използвате вашата система, прочетете внимателно настоящото ръководство и го запазете за бъдещи справки.

За да прегледате инструкциите за разширените функции, посетете адрес <http://www.lg.com> или сканирайте QR кода и след това изтеглете Ръководството на потребителя. Част от съдържанието в настоящото ръководство може да се различава от вашия продукт.



- | | |
|--|---|
| A Дръжка | E Показване на пикселно изкуство |
| B Органи за управление | F Искрящо осветление |
| C Премигващо осветление | G Високоговорител (Високоговорител за ниски честоти) |
| D Високоговорител (Високоговорител за високи честоти) | / Многоцветно кръгово осветление |

1 Свържете захранващия кабел към продукта, като отворите задния капак

2 Свързване на високоговорителя към смартфон чрез Bluetooth

- 1 Натиснете бутона **Вкл./Изкл.** за да включите продукта.
- 2 Натиснете неколкратно бутона за избор на **Функция** върху продукта, за да изберете функцията BT. Светодиодният индикатор за BT премигва.
- 3 Докоснете бутона **Настройки** на вашия смартфон и изберете **Bluetooth**. Включете функцията **Bluetooth**.
(Изкл. > Вкл.)
- 4 От списъка със смартфон устройства намерете и натиснете "LG-XL9T(XX)."
- 5 След като смартфонът се свърже с продукта чрез **Bluetooth**, светодиодът за BT ще се включи. Възпроизведете желана песен в музикалното приложение на вашия смартфон.

3 Възпроизвеждане на музика от USB

- 1 Отворете задния капак на продукта и включете USB устройството за съхранение в USB гнездото.
- 2 Натиснете бутона **Вкл./Изкл.** за да включите продукта.
- 3 Натиснете неколкратно бутона **Функция** на продукта, за да изберете USB функцията. Светодиодът USB ще се включи.
- 4 Натиснете бутона **Възпроизвеждане/Пауза** за да се насладите на музиката.

4 Свързване към приложението LG XBOOM

- 1 Намерете **приложението LG XBOOM** в Google Play или App Store и го инсталирайте на вашия смартфон.
- 2 Стартирайте **приложението LG XBOOM** и използвайте неговите функции. (EQ, Wireless Party Link, показване на пикселно изкуство, осветление, настройки и т.н.)

5 Спестяване на енергия

Ако няма възпроизвеждане или натискане на бутон в продължение на 15 минути, продуктът се изключва автоматично. В **приложението LG XBOOM**, можете да активирате или деактивирате [Auto Power Management].

- Дизайнът и спецификациите подлежат на промени без предизвестие.

МАКЕДОНСКИ Инсталирање и користење на производот

Ве молиме прочитајте го внимателно ова упатство пред да почнете да го користите вашиот уред и зачувајте го за информации во иднина.

За да ги видите упатствата за напредните можности, посетете ја <http://www.lg.com> или скенирајте го QR кодот, а потоа преземете го Упатството за корисникот. Некоја од содржините во овој прирачник може да се разликува од вашиот производ.



- | | |
|----------------------------------|---|
| (A) Рачка | (E) Прикажување на пикселна уметност |
| (B) Контроли | (F) Осветлување со искри |
| (C) Светилки | (G) Звучник (вуфер)/Повеќебојно кружно осветлување |
| (D) Звучник (високотонец) | |

1 Поврзете го кабелот за напојување со производот со отворање на задниот капак

2 Поврзете го звучникот со паметен телефон преку Bluetooth

- 1 Притиснете го копчето за **Напојување** за да го вклучите производот.
- 2 Притиснете го копчето **Функција** на производот повеќе пати за да ја изберете функцијата за BT. ЛЕД светлото за BT трепери.
- 3 Допрете го копчето **Поставки** на паметниот телефон и изберете **Bluetooth**. Вклучете ја функцијата **Bluetooth**. (Исклучено > Вклучено)
- 4 Од листата на паметни уреди, најдете го и допрете на „LG-XL9T(XX)“.
- 5 Откако ќе се поврзе паметниот телефон со производот преку **Bluetooth**, BT ЛЕД светлото ќе се вклучи. Пуштете ја саканата песна во музичката апликација на вашиот паметен телефон.

3 Пуштање музика од УСБ

- 1 Отворете го задниот капак на производот и вклучете ја УСБ меморија во УСБ терминалот.
- 2 Притиснете го копчето за **Напојување** на задниот дел од производот.
- 3 Притиснете го копчето **Функција** на производот повеќе пати за да ја изберете УСБ функцијата. ЛЕД светлото за УСБ ќе светне.
- 4 Притиснете го копчето **Пушти/Паузирај** за да уживате во музиката.

4 Поврзување со апликацијата LG XBOOM

- 1 Најдете ја **апликацијата LG XBOOM** на Google Play или App Store и инсталирајте ја на вашиот паметен телефон.
- 2 Вклучете ја **апликацијата LG XBOOM** и користете ги нејзините функции (EQ, Wireless Party Link, прикажување на пикселна уметност, осветлување, поставки итн.)

5 Заштеда на енергија

Ако не пуштате музика или не притиснете на некое копче 15 минути, производот автоматски ќе се исклучи На **LG XBOOM апликацијата**, може да овозможите или оневозможите [Auto Power Management].

- Дизајнот и спецификациите се предмет на промена без претходно известување.

SLOVENŠČINA Namestitev in uporaba izdelka

Pred začetkom uporabe kompleta pozorno preberite ta priročnik in ga shranite za nadaljnjo uporabo. Za ogled navodil glede naprednih nastavitev obiščite <http://www.lg.com> ali poskenirajte kodo QR in prevzemite priročnik. Del vsebine iz tega priročnika se morda razlikuje od vašega izdelka.



- | | |
|-----------------------|---|
| (A) Ročaj | (E) Prikazovanje pikselske umetnosti |
| (B) Upravljanje | (F) Iskriva osvetlitev |
| (C) Bliskavica | (G) Zvočnik (nizkofrekvenčni zvočnik) / Večbarvna krožna osvetlitev |
| (D) Zvočnik (Tweeter) | |

1 Napajalni kabel priključite na izdelek tako, da odprete zadnji pokrov

2 Povezava zvočnika s pametnim telefonom prek Bluetootha

- 1 Za vklop izdelka pritisnite gumb za **Vklop** (⏻).
- 2 Na izdelku večkrat pritisnite gumb **Funkcija** (⚙️), da izberete funkcijo BT. LED lučka za BT utripa.
- 3 Na svojem pametnem telefonu se dotaknite gumba **Nastavitve** (⚙️) in izberite **Bluetooth**. Vključite funkcijo **Bluetooth**.
(☐ Izklop > ☒ Vklop)
- 4 Na seznamu pametnih telefonov poiščite in se dotaknite »LG-XL9T(XX)«.
- 5 Potem ko je pametni telefon povezan z izdelkom prek **Bluetootha**, se bo vklopila BT LED lučka. Na svojem pametnem telefonu prek glasbene aplikacije predvajajte želeno skladbo.

3 Predvajanje glasbe iz pomnilnika USB

- 1 Na izdelku odprite pokrovček in v priključek za USB vstavite pomnilnik USB.
- 2 Za vklop izdelka pritisnite gumb za **Vklop** (⏻).
- 3 Na izdelku večkrat pritisnite gumb **Funkcija** (⚙️), da izberete funkcijo USB. Prižgala se bo USB LED lučka.
- 4 Za predvajanje glasbe pritisnite gumb **Predvajaj/Zaustavi** (⏮️).

4 Povezava z aplikacijo LG XBOOM

- 1 V Google Play ali App Store poiščite **aplikacijo LG XBOOM** in jo namestite v svoj pametni telefon.
- 2 **Aplikacijo LG XBOOM** zaženite in uporabite njene funkcije. (EQ, Wireless Party Link, prikazovanje pikselske umetnosti, Osvetlitev, Nastavitve itd.)

5 Varčevanje z energijo

V primeru, da 15 minut ni nobenega ponovnega predvajanja oz. ne pritisnete na noben gumb, se bo izdelek samodejno izklopil. V **aplikaciji LG XBOOM**, lahko omogočite ali onemogočite [Auto Power Management].

- Oblika in specifikacije se lahko kadarkoli in brez opozorila spremenijo.

Ju lutem, lexojeni me kujdes këtë manual para se të përdorni pajisjen tuaj dhe mbajeni atë për referencë në të ardhmen.

Për të lexuar udhëzimet për karakteristikat e përparuara, vizitoni faqen: <http://www.lg.com> ose skanoni kodin "QR" dhe shkarkoni "Manualin e përdoruesit". Një pjesë e përmbajtjes së këtij udhëzuesi mund të jetë e ndryshme për produktin tuaj.



- | | |
|---------------------------|--|
| (A) Doreza | (E) Ekran i Artit Pixel |
| (B) Paneli i kontrollit | (F) Ndriçimi me shkëlqim |
| (C) Ndriçimi pulsues | (G) Altoparlant (Woofer) / Ndriçim Unaza me shumë ngjyra |
| (D) Altoparlant (Tweeter) | |

1 Lidhjeni kordonin e rrymës me produktin duke hapur kapakun e pasmë

2 Lidhja e altoparlantit me një smartfon nëpërmjet Bluetooth

- 1 Shtypni butonin e **Ndezjes/fikjes** (⏻) për ta ndezur produktin.
- 2 Shtypni në produkt disa herë vazhdimisht butonin **Funksioneve** (⚙️) për të zgjedhur funksionin BT. Llamba BT LED pulson.
- 3 Prekni butonin e **Cilësimeve** (⚙️) në smartfonin tuaj dhe përzgjidhni funksionin **Bluetooth**. Aktivizoni funksionin **Bluetooth**. (⏻ Çaktivizo > ⏻ Aktivizo)
- 4 Nga lista e pajisjeve "smart", gjeni dhe prekni opsionin "LG-XL9T(XX)."
- 5 Sapo smartfoni të lidhet me produktin nëpërmjet **Bluetooth-it**, llamba LED e BT-it do të ndizet. Luani muzikë në aplikacionin e muzikës në smartfonin tuaj.

3 Riprodhimi i muzikës nga skedarë të ruajtur në USB

- 1 Hapni kapakun e pasmë të produktit dhe vini pajisjen memorike USB në terminalin për USB-në.
- 2 Shtypni butonin e **Ndezjes/fikjes** (⏻) për ta ndezur produktin.
- 3 Shtypni butonin e **Funksioneve** (⚙️) në produkt disa herë derisa të përzgjidhni funksionin e USB-së. Llamba LED e USB-së do të ndizet.
- 4 Shtypni butonin e **Riprodhimit/pezullimit** (⏮️) të muzikës për të shijuar muzikë.

4 Lidhja me aplikacionin LG XBOOM

- 1 Gjeni në Google Play ose App Store **aplikacionin LG XBOOM** dhe instalojeni në smartfon.
- 2 Hapni **aplikacionin LG XBOOM** dhe përdorni funksionet e tij. (EQ, Wireless Party Link, Ekran i Artit Pixel, Ndriçimi, Cilësimi etj.)

5 Kursimi i energjisë elektrike

Nëse për 15 minuta nuk luhet asnjë muzikë ose nuk shtypet asnjë buton, produkti do të fiket automatikisht. Në **aplikacionin LG XBOOM**, mund të aktivizoni ose çaktivizoni opsionin [Auto Power Management] (menaxhimi i ndezjes/fikjes automatike).

- Projektimi dhe specifikat mund të ndryshojnë pa paralajmërim.

Prije rukovanja kompletom pažljivo pročitajte ovaj priručnik i sačuvajte ga za buduće potrebe. Za pregled uputstava za napredne funkcije posjetite <http://www.lg.com> ili skenirajte QR kôd a zatim preuzmite priručnik za upotrebu. Neki od sadržaja u ovom priručniku mogu se razlikovati od onog na vašem uređaju.



- | | |
|---------------------------|---|
| (A) Ručka | (E) Pixel Art ekran |
| (B) Komande | (F) Svjetlucavo osvjetljenje |
| (C) Bljeskalica | (G) Zvučnik (vufer) / Višebojno kružno osvjetljenje |
| (D) Zvučnik (visokotonac) | |

1 Povežite kabl za napajanje sa proizvodom tako što ćete otvoriti zadnji poklopac

2 Povezivanje zvučnika na pametni telefon putem Bluetooth-a

- 1 Pritisnite dugme **Napajanje** (⏻) za uključivanje proizvoda.
- 2 Pritisnite dugme **Funkcija** (⚙️) na proizvodu više puta za odabir BT funkcije. BT LED će se uključiti.
- 3 Dodirnite dugme **Postavke** (⚙️) na svom pametnom telefonu i odaberite **Bluetooth**. Uključite **Bluetooth** funkciju.
(☐ Isključeno > ☒ Uključeno)
- 4 Iz liste uređaja pametnog telefona, pronađite i dodirnite "LG-XL9T(XX)".
- 5 Kada se pametni telefon poveže na proizvod putem **Bluetooth**, BT LED će se uključiti. Pokrenite željenu pjesmu u muzičkoj aplikaciji na svom pametnom telefonu.

3 Pokretanje muzike s USB-a

- 1 Otvorite stražnji poklopac proizvoda i priključite USB uređaj za pohranu na USB terminal.
- 2 Pritisnite dugme **Napajanje** (⏻) za uključivanje proizvoda.
- 3 Pritisnite dugme **Funkcija** (⚙️) na proizvodu više puta za odabir USB funkcije. USB LED će se uključiti.
- 4 Pritisnite dugme **Pokretanje/Zaustavljanje** (⏮️) kako biste uživali u muzici.

4 Povezivanje na aplikaciju LG XBOOM

- 1 Pronađite **aplikaciju LG XBOOM** na Google Play ili App Store i postavite je na svoj pametni telefon.
- 2 Pokrenite **aplikaciju LG XBOOM** i koristite njene funkcije. (EQ, Wireless Party Link, Pixel Art ekran, osvjetljenje, postavke itd.)

5 Ušteda energije

Ako nema reprodukcije ili pritiska na komande 15 minuta, proizvod se automatski gasi. Na **aplikaciji LG XBOOM**, možete omogućiti ili onemogućiti [Auto Power Management].

- Dizajn i specifikacije mogu se mijenjati bez prethodne najave.

Läs igenom dessa instruktioner innan produkten tas i bruk och spara dem för framtida referens. För att se instruktionerna för avancerade funktioner, besök <http://www.lg.com> eller skanna QR-koden och ladda sedan ner användarinstruktionerna. Viss information i denna bruksanvisning kan skilja sig från din enhet.



- | | |
|-------------------------|---|
| (A) Hantera | (E) Pixel-art visning |
| (B) Kontrollknappar | (F) Gnistrande belysning |
| (C) Blyxbelysning | (G) Högtalare (woofer) / Flerfärgad cirkelbelysning |
| (D) Högtalare (diskant) | |

1 Anslut nätsladden till produkten genom att öppna den bakre luckan

2 Anslutning av högtalaren till en smartphone via Bluetooth

- Tryck på **Strömbrytaren** (⏻) för att slå på produkten.
- Tryck upprepade gånger på **Funktion** (⚙️)-knappen på produkten för att välja BT-funktionen. BT-lysdioden blinkar.
- Klicka på **Inställningar** (⚙️)-knappen på din smartphone och välj **Bluetooth**. Slå på **Bluetooth**-funktionen. (⏻ Av > **På**)
- Från listan över smartphone-enheter, hitta och klicka på "LG-XL9T(XX)."
- När din smartphone är ansluten till produkten via **Bluetooth**, kommer BT LED att slås på. Spela önskat spår i musikappen på din smartphone.

3 Spela musik från USB

- Öppna luckan på produktens baksida och anslut USB-lagringseenheten till USB-uttaget.
- Tryck på **Strömbrytaren** (⏻) för att slå på produkten.
- Tryck upprepade gånger på **Funktion** (⚙️)-knappen på produkten för att välja USB-funktionen. USB-lysdioden kommer att tändas.
- Tryck på **Spela/Pausa** (⏮️)-knappen för att njuta av musiken

4 Ansluta till LG XBOOM App

- Hitta **LG XBOOM app** på Google Play eller App Store och installera den på din smartphone.
- Kör **LG XBOOM app** och använd dess funktioner. (EQ, Wireless Party Link, Pixel-art visning, Belysning, Inställningar etc.)

5 Energibesparing

Om det inte finns någon uppspelning eller knappinmatning på 15 minuter stängs produkten av automatiskt. På **LG XBOOM app**, kan du aktivera eller inaktivera [Automatisk strömhantering].

- Konstruktion och specifikationer kan komma att ändras utan föregående meddelande.

Læs venligst denne vejledning omhyggeligt før brug af lydbjælken, og gem den til senere brug. For at se instruktionerne til avancerede funktioner, kan du besøge <http://www.lg.com> eller scanne QR-kode, og derefter downloade brugervejledningen. Noget af indholdet i denne vejledning kan muligvis variere fra din enhed.



- | | |
|----------------------------------|---|
| (A) Håndtag | (E) Pixelkunstvisning |
| (B) Kontrolknapper | (F) Gnistrende belysning |
| (C) Blinkende belysning | (G) Højttaler (Woofer) / Flerfarvet cirkelbelysning |
| (D) Højttaler (diskanthøjttaler) | |

1 Tilslut netledningen til produktet ved at åbne bagdækslet

2 Tilslutning af højttaleren til en smartphone via Bluetooth

- 1 Tryk på **Tænd/Sluk** (⏻) knappen for at tænde for produktet.
- 2 Tryk på **Funktion** (⚙️) på produktet gentagne gange for at vælge BT funktionen. BT-dioden blinker.
- 3 Tryk på **Indstillinger** (⚙️) knappen på din smart-telefon og vælg **Bluetooth**. Aktiver **Bluetooth**-funktionen.
(🔴 **Sluk** > 🔴 **Tænd**)
- 4 Fra listen med smart-telefon enheder, find og tryk på "LG-XL9T(XX)."
- 5 Når smart-telefonen er sluttet til produktet via **Bluetooth**, vil BT LED lampen lyse. Spil det ønskede nummer i musik-appen på din smart-telefon.

3 Afspil musik fra USB

- 1 Åben låget på bagsiden af produktet og sæt USB stikket i USB terminalen.
- 2 Tryk på **Tænd/sluk** (⏻) knappen for at tænde for produktet.
- 3 Tryk på **Funktion** (⚙️) knappen på produktet gentagne gange for at vælge USB funktionen. USB LED lampen vil lyse.
- 4 Tryk på **Afspil/Pause** (⏮️) knappen for at lytte til musikken.

4 Tilslutning til LG XBOOM Appen

- 1 Find **LG XBOOM appen** på Google Play eller App Store og installer den på din smart-telefon.
- 2 Kør **LG XBOOM appen** og brug dens funktioner. (EQ, Wireless Party Link, pixelkunstvisning, belysning, indstillinger osv.)

5 Spar på strømmen

Hvis der ikke trykkes på afspilning eller en anden knap i 15 minutter, vil produktet automatisk slukke. På **LG XBOOM appen** kan du aktivere eller deaktivere [Auto Power Management].

- Design og specifikationer kan ændres uden forudgående varsel.

Vennligst les denne brukerveiledningen nøye før bruk og ta vare på den for fremtidig referanse. Se instruksjoner fra avanserte funksjoner ved å besøke <http://www.lg.com> eller skanne QR og deretter laste ned brukerveiledningen. Noe av innholdet i denne håndboken kan avvike fra ditt produkt.



- | | |
|--------------------------------|--|
| (A) Håndtak | (E) Pikselgrafikkvisning |
| (B) Kontroller | (F) Gnistrende belysning |
| (C) Blinkende lys | (G) Høytaler (basshøytaler) / Flerfarget sirkelbelysning |
| (D) Høytaler (diskanthøytaler) | |

1 Koble strømledningen til produktet ved å åpne det bakre dekselet

2 Koble høytaleren til en smarttelefon ved å bruke Bluetooth

- Trykk på **Strøm** (⏻)-knappen og slå på produktet.
- Trykk på **Funksjon** (⏻)-knappen på produktet gjentatte ganger og velg BT-funksjonen. LED-en til BT blinker.
- Trykk på **Innstillinger** (⚙️)-knappen på din smarttelefon og velg **Bluetooth**. Slå på **Bluetooth**-funksjonen. (○ **Av** > **På**)
- Fra listen over smarttelefonenheter, finn og trykk på "LG-XL9T(XX)."
- Etter tilkobling av smarttelefonen til produktet med **Bluetooth**, vil BT-LED-en slås på. Spill ønsket spor i musikkappen på din smarttelefon.

3 Avspilling av musikk fra USB

- Åpne bakdekselet på produktet og koble USB-lagringenheten til USB-kontakten.
- Trykk på **Strøm** (⏻)-knappen for å slå på produktet.
- Trykk på **Funksjon** (⏻)-knappen på produktet gjentatte ganger og velg USB-funksjonen. USB-lysdioden vil slås på.
- Trykk på **Spill/Pause** (⏮️)-knappen for å lytte til musikken.

4 Koble til LG XBOOM-appen

- Finn **LG XBOOM-appen** på Google Play eller App Store, og installer den på din smarttelefon.
- Start **LG XBOOM-appen** og bruk funksjonene. (EQ, Wireless Party Link, Pikselgrafikkvisning, belysning, innstillinger osv.)

5 Strømsparing

I tilfelle ingen avspilling eller knappingang på 15 minutter, vil produktet slås av automatisk. I **LG XBOOM-appen**, aktiver eller deaktivert [Auto Power Management].

- Design og spesifikasjoner kan endres uten varsel.

Lue nämä käyttöohjeet huolellisesti ennen laitteen käyttöä ja säilytä ne tulevaa tarvetta varten. Ks. lisätietoja lisätoiminnoista käymällä osoitteessa <http://www.lg.com> tai skannaamalla QR-koodin ja lataamalla Omistajan käyttöohjekirjan. Osa tämän oppaan ohjeista voi olla erilaisia laitteesi kohdalla.



- | | |
|--------------------------------|--|
| (A) Kantokahva | (E) Pixel Art Display |
| (B) Painikkeet | (F) Kimallusvalaistus |
| (C) Vilkuva valaistus | (G) Kaiutin (bassokaiutin) / Multi Color Ring Lighting |
| (D) Kaiutin (diskanttikaiutin) | |

1 Liitä virtajohto tuotteeseen avaamalla takakansi

2 Kaiuttimen yhdistäminen älypuheliin Bluetoothilla

- 1 Paina **Virta** (⏻) -painiketta käynnistääksesi tuotteen.
- 2 Paina **Toiminto** (⚙️) -painiketta tuotteesta toistuvasti valitaksesi BT-toiminnon. BT-LED vilkkuu.
- 3 Napauta **Asetukset** (⚙️) -painiketta älypuhelimestasi ja valitse **Bluetooth**. Kytke päälle **Bluetooth** -toiminto.
(☐ Pois > ☒ Päällä)
- 4 Etsi ja napauta älypuhelinlaitteiden listalta "LG-XL9T(XX)."
- 5 Kun älypuhelin on yhdistetty tuotteeseen **Bluetoothilla**, BT LED syttyy. Toista haluttu kappale älypuhelimesi musiikkisovelluksesta.

3 Musiikin toistaminen USB:ltä

- 1 Avaa tuotteen takakansi ja kytke USB-tallennuslaite USB-porttiin.
- 2 Paina **Virta** (⏻) -painiketta käynnistääksesi tuotteen.
- 3 Paina **Toiminto** (⚙️) -painiketta tuotteesta toistuvasti valitaksesi USB-toiminnon. USB-led syttyy.
- 4 Paina **Toista/Tauko** (⏮️) -painiketta nauttiaksesi musiikista.

4 Yhdistäminen LG XBOOM -sovellukseen

- 1 Etsi **LG XBOOM -sovellus** Google Playstä tai App Storesta ja asenna sovellus älypuhelimieesi.
- 2 Käynnistä **LG XBOOM -sovellus** ja käytä sen toimintoja. (EQ, Wireless Party Link, Pixel Art Display, valaistus, asetukset jne.)

5 Virransäästö

Jos ääntä ei toisteta tai painikkeita paineta 15 minuuttiin, tuote sammuu automaattisesti. **LG XBOOM -sovelluksesta** voit kytkeä päälle tai pois päältä [Auto Power Management] -toiminnon.

- Pidätämme oikeuden mallin ja rakenteen teknisiin muutoksiin ilman eri ilmoitusta.

ENGLISH

Specification

Power requirements

- Refer to the main label.

Power consumption

- Refer to the main label.
- Networked standby: 2,0 W

Dimensions (W x H x D): Approx. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Bus Power Supply (USB): 5 V  500 mA

Amplifier (Total RMS Output power): 1,000 W RMS

Operating Temperature: 5 °C - 40 °C

Operating Humidity: 5 % - 80 % RH

Ingress Protection: IPX4

- Liquid: Protected against splashing water.

How to deactivate the wireless network connection(s).

Set up the [Auto power-on.] to off on **LG XBOOM app** and turn off the product by pressing the **Power**  button.

- Do not leave the unit on an unstable place. It may fall down because of the vibration of the sound.

CAUTION when using this product in environments of low humidity.

- It may cause static electricity in environments of low humidity.
- It is recommended to use this product after touching any metal object which conducts electricity.

DEUTSCH

Technische Daten

Stromversorgung

- Siehe Hauptetikett.

Leistungs-Aufnahme

- Siehe Hauptetikett.
- Netzwerk-Bereitschaftsbetrieb: 2,0 W

Abmessungen (B x H x T): Ca. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Stromversorgung über Bus (USB): 5 V  500 mA

Verstärker (Mittlere Gesamt-Ausgangsleistung): 1.000 W RMS

Betriebstemperatur: 5°C bis 40°C

Luftfeuchtigkeit bei Betrieb: 5% bis 80% relative

Luftfeuchtigkeit

Eindringenschutz: IPX4

- Flüssigkeit: Spritzwassergeschützt.

So deaktivieren Sie die Drahtlos-Verbindung(en) ins WLAN.

Bei der **App LG XBOOM** die Funktion [Auto. Einschalten] auf Aus stellen und das Produkt ausschalten, indem Sie auf die Taste **Ein/Aus**  drücken.

- Stellen Sie das Produkt nur auf eine stabile Unterlage. Sonst könnte das Gerät herunterfallen, möglicherweise aufgrund von durch Töne ausgelöste Vibrationen.

VORSICHT wenn Sie dieses Produkt in Umgebungen mit niedriger Luftfeuchtigkeit verwenden.

- In einer Umgebungen mit geringer Luftfeuchtigkeit kann statische Elektrizität entstehen.
- Es wird empfohlen, vor Verwendung des Produkts einen Metallgegenstand zu berühren, um statische Elektrizität abzuleiten.

FRANÇAIS

Caractéristiques

Alimentation

- Référez-vous à l'étiquette principale

Consommation électrique

- Référez-vous à l'étiquette principale
- Veille en réseau : 2,0 W

Dimensions (L x H x P) : Env. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Alimentation électrique par Bus (USB) : 5 V  500 mA

Amplificateur (puissance de sortie RMS totale) : 1.000 W RMS

Température de fonctionnement : De 5 à 40 °C

Humidité de fonctionnement : De 5 à 80 % HR

Indice de protection : IPX4

- Liquides : protégé contre les éclaboussures d'eau.

Comment désactiver la(les) connexion(s) du réseau sans fil.

Mettez [Mise sous tension automatique.] sur off dans l'**application LG XBOOM** et éteindre le produit en appuyant sur le bouton **Marche-Arrêt** .

- Ne pas laisser l'unité sur un emplacement instable. Elle pourrait chuter en raison de la vibration des sons.

FAIRE ATTENTION lors de l'utilisation de ce produit dans des environnements légèrement humides.

- Il peut être à l'origine d'électricité statique dans les environnements légèrement humides.
- Il est recommandé de toucher un objet métallique conducteur d'électricité avant d'utiliser ce produit.

NEDERLANDS

Specificatie

Stroomvereisten

- Raadpleeg het hoofdlabel.

Stroomverbruik

- Raadpleeg het hoofdlabel.

- Netwerk standby: 2,0 W

Afmetingen (B x H x D): Ongeveer 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

USB-busvoeding: 5 V  500 mA

Versterker (Totale Vermogen RMS Uitgang): 1,000 W RMS

Bedrijfstemperatuur: 5 °C - 40 °C

Bedrijfsvochtigheid: 5 % - 80 % RH

Bescherming tegen insijpeling: IPX4

- Vloeistof: Beschermd tegen spatwater.

Hoe de draadloze netwerkverbinding(en) deactiveren.

Stel de [Auto power-on.] in op uit op de **LG XBOOM-app** en schakel het product uit door op de knop **Aan/uit**  te drukken.

- Zet de eenheid niet op een onstabiele plaats. Deze kan vallen als gevolg van de trilling van het geluid.

WEES VOORZICHTIG bij het gebruik van dit product in een omgeving met een lage luchtvochtigheid.

- In omgevingen met lage luchtvochtigheid kan er statische elektriciteit aanwezig zijn.
- Het is aanbevolen om dit product te gebruiken na het aanraken van een metalen voorwerp dat elektriciteit geleidt.

ITALIANO

Specifiche Tecniche

Requisiti di potenza

- Vedi l'etichetta principale.

Consumo energetico

- Vedi l'etichetta principale.
- Collegato alla rete in stand-by: 2,0 W

Dimensioni (L x A x P): Appross. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Alimentazione energia Bus (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Amplificatore (potenza in uscita RMS totale): 1 000 W RMS

Temperatura di utilizzo: Da 5 °C a 40 °C

Umidità di utilizzo: Da 5% a 80% RH

Grado di protezione: IPX4

- Liquidi: Protetto dagli spruzzi d'acqua.

Come disattivare le connessioni di rete mobile.

Disattiva l'opzione [Accensione automatica.] nell'app **LG**

XBOOM e spegni il prodotto premendo il pulsante di

Accensione 

- Non lasciare l'unità in un luogo instabile. Le vibrazioni del suono potrebbero farla cadere.

ATTENZIONE se utilizzi questo prodotto in ambienti con bassa umidità

- Potrebbe causare elettricità statica in ambienti con bassa umidità.
- Raccomandiamo di utilizzare il prodotto dopo aver toccato un oggetto metallico che conduce elettricità.

ESPAÑOL

Especificaciones

Requisitos de alimentación eléctrica

- Refiérase a la etiqueta principal.

Consumo de Energía

- Refiérase a la etiqueta principal.

- Apagado en Reposo STB: 2,0 W

Dimensiones (An x Al x F): Aprox. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Suministro de Alimentación de Bus (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Amplificador (Potencia de salida RMS total): 1.000 W RMS

Temperatura de funcionamiento: de 5 °C a 40 °C

Humedad de funcionamiento: del 5 % al 80 % de HR

Grado de protección IP: IPX4

- Líquido: protegido contra salpicaduras de agua.

Cómo desactivar las conexiones a redes inalámbricas.

Desactive la opción [Encendido automático.] en la **aplicación**

LG XBOOM y apague el producto pulsando el botón

Encendido/Apagado 

- No deje la unidad sobre un lugar inestable. Puede caer debido a la vibración del sonido.

PRECAUCIÓN al utilizar este producto en entornos de baja humedad.

- Puede causar electricidad estática en entornos de baja humedad.
- Se recomienda utilizar este producto tras tocar un objeto metálico conductor de la electricidad.

CATALÀ

Especificacions

Requisits d'alimentació

- Consulteu l'etiqueta principal.

Consum d'energia

- Consulteu l'etiqueta principal.

- Xarxa en mode d'espera: 2,0 W

Dimensions (Ampl. x Alt. x Pr.): 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm aprox.

Font d'alimentació del bus (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Amplificador (potència de sortida RMS total): 1.000 W RMS

Temperatura de funcionament: 5 °C - 40 °C

Humitat de funcionament: 5 % - 80 % RH

Protecció contra la infiltració: IPX4

- Líquid: Protegit contra esquitxades d'aigua.

Com desactivar les connexions de xarxa sense fil.

Configureu [Engageda automàtica.] per apagar l'**aplicació**

LG XBOOM i apagueu el producte prement el botó d'

Engageda 

- No deixeu la unitat en un lloc inestable. Podria caure a causa de la vibració del so.

PRECAUCIÓ en utilitzar aquest producte en entorns de baixa humitat.

- Pot provocar electricitat estàtica en entorns de baixa humitat.
- Es recomana utilitzar aquest producte després de tocar qualsevol objecte metàl·lic conductor d'electricitat.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

Προδιαγραφές

Απαιτήσεις τροφοδοσίας

- Ανατρέξτε στην κύρια ετικέτα.

Κατανάλωση ισχύος

- Ανατρέξτε στην κύρια ετικέτα.

- Δικτυωμένη λειτουργία αναμονής: 2,0 W

Διαστάσεις (Π x Υ x Β): Περίπου. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Παροχή ρεύματος δίσαιου (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Ενισχυτής (Συνολική ισχύς εξόδου RMS): 1.000 W RMS

Θερμοκρασία λειτουργίας: 5°C - 40°C

Επίπεδο υγρασίας λειτουργίας: 5% έως 80% σχετική υγρασία

Προστασία από διείσδυση: IPX4

- Υγρό: Προστατεύεται από εκτοξευόμενο νερό.

Τρόπος απενεργοποίησης των συνδέσεων ασύρματου δικτύου.

Απενεργοποιήστε τη λειτουργία [Auto power-on.] στην

εφαρμογή LG XBOOM και απενεργοποιήστε το προϊόν

πατώντας το πλήκτρο **Τροφοδοσίας** 

- Μην αφήνετε τη μονάδα σε ασταθές μέρος. Ενδέχεται να πέσει εξαιτίας της δόνησης ήχου.

ΠΡΟΣΟΧΗ κατά τη χρήση του προϊόντος σε περιβάλλοντα με χαμηλή υγρασία.

- Μπορεί να προκαλέσει στατικό ηλεκτρισμό σε περιβάλλοντα με χαμηλή υγρασία.
- Συνιστάται να χρησιμοποιείτε το συγκεκριμένο προϊόν αφού ακουμπήσετε ένα μεταλλικό αντικείμενο που είναι καλός αγωγός του ηλεκτρισμού.

PORTUGUÊS

Especificação

Requisitos de alimentação

- Consulte a etiqueta principal.

Consumo de energia

- Consulte a etiqueta principal.
- Modo Standby em rede: 2,0 W

Dimensões (L x A x P): Aprox. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Fornecimento de Energia do Barramento (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Amplificador (Potência Total de saída RMS): 1.000 W RMS

Temperatura de funcionamento: 5 °C - 40 °C

Humidade de funcionamento: 5% - 80% HR

Índice de proteção: IPX4

- Líquidos: proteção contra salpicos de água.

Como desativar a(s) ligação(ões) da rede sem fios.

Defina [Ligar automático.] para Desligar na **aplicação LG XBOOM** e desligue o produto premindo o botão

Alimentação

- Não coloque a unidade num local instável. Poderá cair devido à vibração do som.

ADVERTÊNCIA ao utilizar este produto em ambientes com humidade reduzida.

- Poderá causar eletricidade estática em ambientes de humidade reduzida.
- É recomendada a utilização deste produto após tocar em qualquer objeto metálico que conduza eletricidade.

MAGYAR

Általános

Feszültség követelmények

- Lásd a típustáblán.

Energia fogyasztás

- Lásd a típustáblán.
- Hálózati készenlét: 2,0 W

Méretek (szél. x mag. x mélys.): Kb. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Busz tápfeszültsége (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Erősítő (Teljes RMS Kimeneti teljesítmény): 1 000 W RMS

Működési hőmérséklet: 5 °C - 40 °C

Üzemi páratartalom: 5% - 80% relatív páratartalom

Behatolás elleni védelem: IPX4

- Folyadék: fröccsenő víz ellen védett.

Hogyan lehet kikapcsolni a vezeték nélküli hálózati kapcsolato(ka)t.

Kapcsolja ki az [Auto power-on.] Beállítást az **LG XBOOM alkalmazásban**, majd a **Bekapcsolás**  gomb megnyomásával kapcsolja ki a terméket.

- Ne hagyja a készüléket instabil helyen. Az eszköz leeshet a hang rezgése miatt.

VIGYÁZAT a készüléket alacsony páratartalmú környezetben használja

- Alacsony páratartalmú környezetben statikus elektromosság jöhet létre.
- Javasoljuk, hogy a termék használata előtt érintsen meg olyan fémtárgyat, amely vezeti az elektromosságot.

ČESKY

Specifikace

Požadavky na napájení

- Viz hlavní štítek.

Spotřeba elektrické energie

- Viz hlavní štítek.
- Síťový pohotovostní režim: 2,0 W

Rozměry (D x V x Š): Přibližně 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Napájení sběrnice (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Zesilovač (celkový výstupní výkon RMS): 1.000 W efekt

Provozní teplota: 5 °C - 40 °C

Provozní vlhkost: 5 % - 80 % RV

Ochrana proti vniknutí: IPX4

- Kapalina: ochrana proti stříkající vodě.

Jak deaktivovat připojení k bezdrátové síti.

Nastavte [Auto power-on.] na vypnuto v **aplikaci LG XBOOM** a vypněte produkt stisknutím tlačítka **Napájení** 

- Nenechávejte přístroj na nestabilním povrchu. Může spadnout kvůli vibračním zvukům.

VÝSTRAHA Při používání tohoto výrobku v prostředí s nízkou vlhkostí

- V prostředí s nízkou vlhkostí může docházet k výbojům statické elektřiny.
- Doporučuje se používat zařízení až po dotyku s nějakým kovovým předmětem, který vede elektrinu.

SLOVENČINA

Technické údaje

Požiadavky na napájanie

- Informácie nájdete na hlavnom štítku.

Spotreba energie

- Informácie nájdete na hlavnom štítku.
- Sieťová pohotovostná: 2,0 W

Rozmery (Š x V x H): Približne 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Napájacie napätie zbernice (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Zosilňovač (celkový výstupný výkon RMS): 1.000 W RMS

Prevádzková teplota: 5 °C až 40 °C

Prevádzková vlhkosť: Relatívna vlhkosť 5 % až 80 %

Ochrana proti vniknutiu: IPX4

- Kvapalina: ochrana proti striekajúcej vode.

Deaktivácia bezdrôtového sieťového pripojenia.

V **aplikácii LG XBOOM** vypnite funkciu Auto power-on, a produkt vypnite stlačením tlačidla **Napájanie** 

- Zariadenie nenechávajte na nestabilnom povrchu. Mohlo by spadnúť z dôvodu vibrácií spôsobených zvukom.

POZOR pri používaní tohto produktu v prostrediach s nízkou vlhkosťou

- V priestoroch s nízkou vlhkosťou môže vzniknúť statická elektrina.
- Tento produkt odporúčame používať až po tom, ako sa dotknete kovového predmetu, ktorý vedie elektrickú energiu.

POLSKI

Specyfikacje

Zasilanie

- Patrz główna etykieta.

Pobór mocy

- Patrz główna etykieta.
- Gotowość sieciowa: 2,0 W

Wymiary (S x W x G): Około 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Zasilanie interfejsu (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Wzmacniacz (Całkowita moc wyjściowa RMS): 1.000 W RMS

Temperatura robocza: od 5°C do 40°C

Wilgotność robocza: od 5% do 80% wilgotności względnej

Stopień ochrony: IPX4

- Ciecze: Ochrona przed spryskaniem wodą.

Jak wyłączyć połączenia sieci bezprzewodowej.

Wyłącz przełącznik [Auto power-on.] w aplikacji LG XBOOM i wyłącz urządzenie naciskając przycisk **Zasilanie** .

- Nie należy pozostawiać urządzeń w niestabilnym miejscu. Może ono spaść z powodu wibracji dźwiękowych.

UWAGA! Należy zachować ostrożność podczas używania tego urządzenia w środowiskach o niskiej wilgotności.

- W środowiskach o niskiej wilgotności może ono wytworzyć elektryczność statyczną.
- Zaleca się, aby przed użyciem tego urządzenia dotknąć jakiegokolwiek metalowego przedmiotu, który przewodzi elektryczność.

ROMÂNĂ

Specificație

Cerinte energie

- Consultați eticheta privitoare la alimentare.

Consum de curent

- Consultați eticheta privitoare la alimentare.
- Stand-by rețea: 2,0 W

Dimensiuni (L x Î x D): Aprox. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Alimentare curent bus (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Amplificator (energie totală lașire RMS): 1.000 W RMS

Temperatura de operare: 5 °C până la 40 °C

Umiditatea de operare: De la 5% până la 80% RH

Protecție la intrare: IPX4

- Lichid: protejat împotriva stropirii cu apă.

Dezactivarea conexiunii (conexiunilor) la rețeaua wireless.

Setați [Auto power-on.] la oprit din aplicația LG XBOOM și opriți produsul prin apăsarea butonului **Alimentare** .

- Nu lăsați aparatul pe un loc instabil. Poate cădea din cauza vibrațiilor sunetului.

ATENȚIE dacă utilizați acest produs în mediile cu umiditate redusă

- Poate cauza electricitate statică în mediile cu umiditate redusă.
- Este recomandată utilizarea acestui produs după atingerea oricărui obiect din metal care conduce electricitatea.

LATVIEŠU

Tehniskie parametri

Jaudas prasības

- Skatiet galveno etiķeti.

Enerģijas patēriņš

- Skatiet galveno etiķeti.
- Tīkla gaidstāve: 2,0 W

Izmēri (P x A x Dz): Aptuveni 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Kopnes barošanas avots (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Pastiprinātājs (kopējā RMS izejas jauda): 1000 W RMS

Darības temperatūra: 5 °C - 40 °C

Ekspluatācijas mitrums: 5 % - 80 % relatīvais mitrums

Iekļūšanas aizsardzība: IPX4

- Šķidrums: aizsardzība pret ūdens šļakatām.

Kā deaktivizēt bezvadu tīkla savienojumu (-s).

Iestatiet izslēgtu vienu [Auto power-on.] **lietotnē LG XBOOM** un izslēdziet ierīci, nospiežot pogu **Barošana** .

- Neatstājiēt ierīci uz nestabilas vietas. Tā var nokrist skaņas vibrācijas dēļ.

UZMANĪBU, lietojot šo produktu vidē ar zemu mitruma līmeni.

- Vidē ar zemu mitruma līmeni var rasties statiskā elektrība.
- Ieteicams izmantot šo produktu pēc pieskaršanās metāla priekšmetam, kas vada elektrību.

LIETUVIŲ K.

Specifikacijos

Energijos reikalavimai

- Žr. pagrindinę etiketę.

Energijos sąnaudos

- Žr. pagrindinę etiketę.
- Budėjimo režimas: 2,0 W

Matmenys (ilgis x aukštis x plotis): apytikslis 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Magistralės maitinimas (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Stiprintuvas (bendra efektinė išėjimo galia): 1000 W RMS

Veikimo temperatūra: 5–40 °C

Naudojimo aplinkos drėgnis: 5–80 % santykinis drėgnis

Apsauga nuo patekimo: IPX4

- Skystis: apsaugotas nuo vandens pūslų.

Kaip išjungti belaidžio tinklo ryšį (-ius).

Programėlėje LG XBOOM funkciją [Auto power-on.]

nustatykite į išjungimo padėtį ir išjunkite gaminį paspausdami **Maitinimas** .

- Nepalikite įrenginio ant nestabilių vietos. Jis gali nukristi dėl garso keliamų vibracijų.

Naudodami šį gaminį mažo drėgnumo aplinkoje, būkite

ATSARGŪS.

- Gali sukelti statinį elektros krūvį aplinkoje, kurioje yra nedidelė drėgmė.
- Prieš naudojant šį įrenginį, rekomenduojama paliesti kokį nors elektrai laidų metalinį daiktą.

EESTI

Tehnilised andmed

Voolunõuded

- Vaadake nimiandmete silti.

Võimsustarve

- Vaadake nimiandmete silti.
 - Võrguühendusega ooterežiim: 2,0 W
- Mõõtmed (L x K x S): ligikaudne 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Pordi toide (USB): 5 V  500 mA

Võimendi (Kogu ruutkeskmine väljundvõimsus-RMS): 1000 W RMS

Töötemperatuur: 5 °C - 40 °C

Töökeskkonna niiskustase: 5 % - 80 % RH

Sissepääsukaitse: IPX4

- Vedelik: kaitstud veepritsmete eest.

Kuidas deaktiveerida juhtmevaba võrgu ühendus(ed).

Seadke [Auto power-on.] LG XBOOMis väljalülitatud asendisse ja lülitage seade **toitenuppu**  vajutades välja.

- Ärge jätke seadet ebastabiilsele kohale. See võib kukkuda heli vibratsiooni tõttu.

Olge **ETTEVAATLIK**, kui kasutate seadet madala

õhuniiskusega keskkonnas

- Seade võib madala õhuniiskusega keskkonnas tekitada staatilist elektrit.
- Enne seadme kasutamist on soovitatav puudutada elektrit juhtivat metallet.

HRVATSKI

Specifikacije

Napajanje

- Pogledajte glavnu naljepnicu.

Potrošnja el. energije

- Pogledajte glavnu naljepnicu.
- Stanje mirovanja na mreži: 2,0 W

Dimenzije (Š x V x D): Pribl. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Napajanje preko USB-a (tzv. bus power supply): 5 V  500 mA

Pojačalo (ukupna RMS izlazna snaga): 1.000 W RMS

Radna temperatura: 5 °C - 40 °C

Radna vlažnost zraka: 5 % - 80 % RH

Zaštita od prodora: IPX4

- Tekućina: Zaštićeno od prskanja vode.

Kako deaktivirati vezu(e) s bežičnom mrežom.

Postavite [Auto power-on.] na isključeno u **aplikaciji LG XBOOM** i isključite proizvod pritiskom na gumb **Napajanje** .

- Ne ostavljajte uređaj na nestabilnom mjestu. Uređaj može pasti zbog zvučnih vibracija.

OPREZ tijekom uporabe ovog proizvoda u okolini s niskom razinom vlažnosti

- Time se može prouzročiti statički elektricitet u okolini s niskom razinom vlažnosti zraka.
- Preporuča se uporaba ovog proizvoda tek nakon dodirivanja metalnog predmeta koji provodi električnu struju.

SRPSKI

Specifikacije

Zahtevi napajanja

- Pogledajte na glavnoj nalepnici.

Potrošnja električne energije

- Pogledajte na glavnoj nalepnici.
 - Stanje pripravnosti na mreži: 2,0 W
- Dimenzije (Š x V x D): Približno 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Napajanje magistrale (USB): 5 V  500 mA

Pojačalo (ukupna RMS izlazna snaga): 1,000 W RMS

Radna temperatura: 5 °C - 40 °C

Radna vlažnost: 5 % - 80 % RH

Zaštita od ulaska: IPX4

- Tečnost: Zaštićeno od prskanja vode.

Kako deaktivirati vezu(e) s bežičnom mrežom.

Postavite [Auto power-on.] na isključeno u **aplikaciji LG XBOOM** i isključite proizvod pritiskom na dugme **Napajanje** .

- Ne ostavljajte jedinicu na nestabilnom mestu. Može pasti dole zbog vibracije zvuka.

OPREZ kada koristite ovaj proizvod u okruženjima s niskom vlažnošću

- Može da izazove statički elektricitet u okruženjima s niskom vlažnošću.
- Korišćenje ovog proizvoda se preporučuje nakon dodirivanja nekog metalnog predmeta koji provodi elektricitet.

БЪЛГАРСКИ

Спецификации

Изисквания към захранването

- Вижте основния етикет.

Консумация на електроенергия

- Вижте основния етикет.
- Мрежов режим на готовност: 2,0 W

Размери (Ш x В x Д): Прибл. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Захранване от шина (USB): 5 V  500 mA

Усилвател (обща RMS изходна мощност): 1000 W RMS

Работна температура: 5°C до 40°C

Работна влажност: 5% до 80% относителна влажност

Защита от проникване: IPX4

- Течност: защитен срещу пръски вода.

Как да деактивирате връзката(ите) с безжичната мрежа.

Задайте [Auto power-on.] на изключено в **приложението LG XBOOM** и изключете продукта, като натиснете бутон **Вкл./Изкл.** .

- Не оставяйте устройството на неустойчиво място. То може да падне поради вибрациите на звука.

Бъдете внимателни, когато използвате този продукт в среда с ниска влажност.

- Това може да предизвика статично електричество в среда с ниска влажност.
- Препоръчително е да използвате този продукт след докосване на какъвто и да е метален предмет, който провежда електричество.

МАКЕДОНСКИ

Карактеристики

Услови за напојување

- Погледнете ја етикетата.

Потрошувачка на струја

- Погледнете ја етикетата.
 - Вмрежена состојба на подготвеност: 2,0 W
- Димензии (Ш x В x Д): Приближно 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Напојување преку бус (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Засилувач (Вкупна RMS излезна моќност): 1.000 W RMS

Работна температура: 5 °C - 40 °C

Работна влажност: 5 % - 80 % RH

Заштита од навлегување: IPX4

- Течност: со заштита од прскање вода.

Како да деактивирате безжично мрежно поврзување(а).

Поставете го [Auto power-on.] на исклучено во **апликацијата LG XBOOM** и исклучете го производот со притискање на копчето **Напојување** (U).

- Не го оставајте уредот на нестабилно место. Може да падне, поради вибрацијата на звукот.

ВНИМАНИЕ кога го користите овој производ во средини со ниска влажност

- Може да предизвика статичен електрицитет во средина со ниска влажност.
- Се препорачува да го користите производот по допирање на некој метален предмет што спроведува електрицитет.

SLOVENŠČINA

Specifikacije

Zahteve za napajanje

- Glejte glavno nalepko.

Poraba energije

- Glejte glavno nalepko.
 - Stanje pripravljenosti z omrežjem : 2,0 W
- Mere (Š x V x G): Pribl. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm
- Napajanje v odloži (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA
- Ojačevalac (skupna RMS izhodna moč): 1.000 W RMS
- Delovna temperatura: 5 °C do 40 °C
- Delovna vlažnost: 5 % do 80 % RH
- Zaščita pred vdorom: IPX4
- Tekočina: zaščiteno pred škropljenju vode.

Kako onemogočite brezžično(-e) omrežno(-e) povezavo(-e).

Funkcijo [Auto power-on.] v **aplikaciji LG XBOOM** izklopite in nato s pritiskom gumba za **vklop** (U) izklopite tudi izdelek.

- Enote ne puščajte na nestabilnem mestu. Zaradi vibriranja zvoka lahko namreč enota pade dol.

POZOR med uporabo tega izdelka v okolju z nizko vlažnostjo.

- V okolju z nizko vlažnostjo lahko izdelek povzroči statično elektriko.
- Priporočamo, da izdelek uporabite šele potem, ko se dotakne katerega koli kovinskega predmeta, ki prevaja električni tok.

SHQIP

Specifikime

Kërkesat e energjisë elektrike

- Referojuni etiketës kryesore.

Konsumi i energjisë.

- Referojuni etiketës kryesore.
 - Gatishmëria e rrjetit: 2,0 W
- Përmasat (Gj x L x Th): Afërsisht. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Furnizimi i rrymës (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA

Amplifikator (Fuqi dalëse RMS në total): 1.000 W RMS

Temperatura e punës: 5 °C - 40 °C

Lagështia në ambientin ku përdoret: 5% - 80% RH

Mbrojtja nga depërtimi: IPX4

- Lëngjet: I mbrojtur nga spërkatja e ujit.

Si të çaktivizoni lidhjen ose lidhjet me rrjetin me valë (wireless)

Në **aplikacionin "LG XBOOM"**, caktojini opsionin [Auto power-on.] në "Off" (jo aktiv) dhe fikeni produktin duke shtypur butonin e **"Ndezjes/fikjes"** (U).

- Mos e lini njësinë në një vend të paqëndrueshëm. Njësia mund të bjerë për shkak të dridhjeve të zërit.

BËNI KUJDES kur e përdorni këtë produkt në mjedis me lagështi të ulët.

- Në mjediset me lagështi të ulët, ky produkt mund të shkaktojë elektricitet statik.
- Rekomandohet që ky produkt të përdoret pas takimit me ndonjë objekt metalik që përçon elektricitetin.

BOSANSKI

Specifikacije

Zahtjevi za struju

- Pogledajte glavnu naljepnicu.

Potrošnja struje

- Pogledajte glavnu naljepnicu.
 - Umreženi režim pripravnosti: 2,0 W
- Dimenzije (Š x V x D): Približno 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm
- Napajanje putem sabirnice (USB): 5 V $\overline{\text{---}}$ 500 mA
- Pojačalo (ukupna RMS izlazna snaga): 1.000 W RMS
- Radna temperatura: 5 °C - 40 °C
- Radna vlažnost vazduha: 5 % - 80 % RH
- Ulazna zaštita: IPX4
- Tečnost: zaštićeno od prskanja vode.

Kako deaktivirati bežične mrežne veze.

Postavite [Auto power-on.] na isključeno u **aplikaciji LG XBOOM** i isključite proizvod pritiskom na dugme **Napajanje** (U).

- Ne ostavljajte jedinicu na nestabilnom mjestu. Uređaj može pasti uslijed zvučnih vibracija.

OPREZ kada se koristi ovaj proizvod u okruženju niske vlage

- Takvo korištenje može izazvati statički elektricitet u okruženju niske vlažnosti vazduha.
- Preporučuje se da koristite ovaj proizvod poslije dodirivanja bilo kakvog metalnog predmeta koji provodi elektricitet.

SVENSKA

Specifikation

Strömkrav

- Se huvudetiketten.

Strömförbrukning

- Se huvudetiketten.
- Nätverks-standbyläge: 2,0 W

Dimensioner (B x H x D): Cirka 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Busström (USB): 5 V  500 mA

Förstärkare (total utgående RMS-ström): 1 000 W RMS

Drifttemperatur: 5 °C – 40 °C

Luftfuktighet vid drift: 5 % – 80 % RH

Inträngningsskydd: IPX4

- Vätska: skyddad mot vattenstänk.

Hur du inaktiverar den/de trådlösa nätverksanslutningen/anslutningarna.

Ställ in [Automatisk påkoppling] till av på **LG XBOOM -appen** och stäng av produkten genom att trycka på **Strömbrytaren** .

- Lämna inte enheten på en instabil plats. Det kan falla ner på grund av ljudets vibrationer.

FÖRSIKTIGHET när du använder den här produkten i miljöer med låg fuktighet!

- Den kan orsaka statisk elektricitet i miljöer med låg luftfuktighet.
- Det rekommenderas att du rör vid något metallföremål som leder ström innan den här produkten används.

DANSK

Specifikation

Strømkrav

- Se mærkat vedr. strømforsyning.

Strømforbrug

- Se mærkat vedr. strømforsyning.
- Netværksstandby: 2,0 W

Mål (B x H x D): Approx. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Bus-strømforsyning (USB): 5 V  500 mA

Forstærker (Total RMS udgangseffekt): 1.000 W RMS

Driftstemperatur: 5 - 40 °C

Fugtighed under drift: 5% - 80% RH

Intrængningsbeskyttelse: IPX4

- Væske: beskyttet mod stænkvand.

Sådan deaktiveres trådløs(e) netværksforbindelse(r).

Indstil [Auto power-on.] til slukket på **LG XBOOM appen** og tænd for produktet ved at trykke på **Tænd/Sluk** .

- Efterlad ikke enheden på et ustabilt sted. Den kan falde ned på grund af lydens vibrationer.

FORSIGTIG når du bruger dette produkt i omgivelser med lav luftfugtighed

- Det kan medføre statisk elektricitet i omgivelser med lav luftfugtighed.
- Det anbefales at benytte dette produkt, efter du har rørt ved et metalobjekt der er elektrisk ledende.

NORSK

Spesifikasjoner

Strømkrav

- Se hovedetiketten.

Strømforbruk

- Se hovedetiketten.
- Nettverk-standby: 2,0 W

Dimensjoner (B x H x D): Ca. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Buss-strømforsyning (USB): 5 V  500 mA

Forsterker (total RMS-utgangseffekt): 1000 W RMS

Driftstemperatur: 5 °C - 40 °C

Driftsfuktighet: 5 % - 80 % RH

Inntrengningsbeskyttelse: IPX4

- Væske: beskyttet mot vannsprut

Deaktivering av trådløs(e) nettverkstilkobling(er).

Konfigurer [Auto power-on.] til på i **LG XBOOM -appen** og slå av produktet ved å trykke på **Strøm** -knappen.

- Ikke la enheten stå på et ustøtt sted. Det kan falle ned på grunn av vibrasjonene i lyden.

FORSIKTIG ved bruk av dette produktet i omgivelser med lav luftfuktighet.

- Det kan forårsake statisk elektrisitet i omgivelser med lav luftfuktighet.
- Det er anbefalt å bruke dette produktet forsiktig etter å ha berørt metallobjekter som leder elektrisitet.

SUOMI

Tekniset tiedot

Virtavaatimukset

- Katso tyypikilvestä.

Virran kulutus

- Katso tyypikilvestä.
- Verkotettu valmiustila: 2,0 W

Mitat (L x K x S): N. 404,0 mm x 916,0 mm x 428,0 mm

Väylävirran teho (USB): 5 V  500 mA

Vahvistin (RMS-kokonaislähtöteho): 1.000 W RMS

Käyttölämpötila: 5 °C - 40 °C

Käyttökosteus: 5 % - 80 % RH

Sisääntulosuojaus: IPX4

- Neste: Suojattu roiskuvalta vedeltä.

Kuinka ottaa langattomat yhteydet pois käytöstä.

Aseta [Auto power-on.] off-asentoon **LG XBOOM -sovelluksesta** ja ota tuote pois päältä painamalla **Virta** -painiketta.

- Älä jätä laitetta epävakaaseen paikkaan. Se voi pudota äänen tärinän takia.

HUOMIO kun tuotetta käytetään ympäristössä alhaisella kosteudella

- Se voi muodostaa staattista sähköä ympäristöissä alhaisella kosteudella.
- Suosittelemme tuotteen käyttämistä, kun olet koskettanut johonkin sähköä johtavaan metalliesineeseen.



ENGLISH Declaration of Conformity

Hereby, LG Electronics declares that the radio equipment type PORTABLE BLUETOOTH SPEAKER is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

For consideration of the user, this device should be installed and operated with a minimum distance of 20 cm between the device and the body.

Frequency range	Output power (Max.)
2402 to 2480 MHz	13.88 dBm

DEUTSCH Konformitätserklärung

Hiermit erklärt LG Electronics, dass der Funkgerät Typ Portable Bluetooth-Lautsprecher der Richtlinie 2014/53/EU entspricht. Der vollständige Wortlaut der EU-Konformitätserklärung steht unter folgender Internetadresse zur Verfügung:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Bitte beachten Sie: Dieses Gerät sollte mit einem Mindestabstand von 20 cm zwischen dem Gerät und dem Körper installiert und betrieben werden.

Frequenzbereich	Ausgangsleistung (max.)
2402 bis 2480 MHz	13,88 dBm

FRANÇAIS Déclaration de conformité

LG Electronics déclare que l'Enceinte Bluetooth Portable de type équipement radio est conforme à la Directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Cet appareil doit être installé et utilisé à une distance minimale de 20 cm entre l'appareil et le corps, afin d'éviter des blessures à l'utilisateur.

Bandes de fréquences	Puissance de sortie (Max.)
2402 à 2480 MHz	13,88 dBm

NEDERLANDS Conformiteitsverklaring

Hierbij verklaart LG Electronics dat dit radioapparaat van het type Portable Bluetooth Luidspreker voldoet aan EU Richtlijn 2014/53/EU. De volledige tekst van de EU Richtlijn is beschikbaar op het volgende internet adres:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Ter overweging van de gebruiker, moet dit apparaat worden geïnstalleerd en bediend met een minimale afstand van 20 cm tussen het apparaat en het lichaam.

Frequentiebereik	Uitgangsvermogen (Max.)
2402 tot 2480 MHz	13,88 dBm

ITALIANO Dichiarazione di Conformità

Con la presente, LG Electronics dichiara che il tipo di apparecchio radio altoparlante Bluetooth portatile è conforme alla Direttiva 2014/53/UE. Il testo completo della Dichiarazione di Conformità UE è disponibile al seguente indirizzo internet:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

In considerazione dell'utente, l'apparecchio deve essere installato e utilizzato rispettando una distanza minima di 20 cm tra il corpo e il dispositivo.

Intervallo di frequenza	Potenza in uscita (massima)
2402 - 2480 MHz	13,88 dBm

ESPAÑOL Declaración de Conformidad

Por la presente, LG Electronics declara que este equipo de radio de tipo altavoz Bluetooth portátil cumple con la Directiva 2014/53/EU. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Para consideración del usuario, este equipo debe instalarse y operarse con una distancia mínima de 20 cm entre el equipo y el cuerpo.

Rango de frecuencia	Potencia de salida (Max.)
2402 a 2480 MHz	13,88 dBm

CATALÀ Declaració de conformitat

Mitjançant aquest document, LG Electronics declara que l'equip amb ràdio de tipus Altaveu Bluetooth Portàtil compleix amb la Directiva 2014/53/UE. El text complet de la declaració de conformitat de la UE està disponible a l'adreça d'internet següent:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Per motius de protecció de l'usuari, aquest aparell s'ha d'instal·lar i utilitzar amb una distància mínima de 20 cm entre l'aparell i el cos.

Rang de freqüència	Potència de sortida (màx.)
De 2.402 a 2.480 MHz	13,88 dBm

ΕΛΛΗΝΙΚΑ Δήλωση συμμόρφωσης

Δια του παρόντος, η LG Electronics δηλώνει ότι το τύπου ασύρματης επικοινωνίας Φορητό Ηχείο Bluetooth είναι σύμφωνο με την Οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ είναι διαθέσιμο στην παρακάτω ηλεκτρονική διεύθυνση:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Να ληφθεί υπόψη από το χρήστη ότι η παρούσα συσκευή θα πρέπει να εγκατασταθεί και να λειτουργεί σε απόσταση τουλάχιστον 20 cm μεταξύ της συσκευής και του ανθρώπινου σώματος.

Εύρος συχνοτήτων	Ρεύμα εξόδου (Μέγιστο)
2402 έως 2480 MHz	13,88 dBm

PORTUGUÊS Declaração de conformidade

Pelo presente, a LG Electronics declara que o tipo de equipamento rádio Coluna Bluetooth Portátil se encontra em conformidade com a Diretiva 2014/53/EU. O texto completo da declaração EU de conformidade encontra-se disponível no seguinte endereço de internet:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Para a consideração do utilizador, este dispositivo deve ser instalado e operado a uma distância mínima de 20 cm entre o dispositivo e o corpo.

Intervalo de frequência	Potência de saída (Máx.)
2402 a 2480 MHz	13,88 dBm

MAGYAR Megfelelőségi nyilatkozat

Az LG Electronics ezennel kijelenti, hogy ez a hordozható Bluetooth hangszóró típusú rádiókészülék megfelel az 2014/53/EU irányelvben foglaltaknak. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege elérhető a következő internetes címen:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Figyelemztetés: a készülék üzembehelyezésekor és működtetésekor legalább 20 cm-es távolságnak kell lennie a készülék és a test között.

Frekvenciartomány	Kimenő teljesítmény (Max.)
2402 - 2480 MHz	13,88 dBm

ČESKY Prohlášení o shodě

Společnost LG Electronics tímto prohlašuje, že toto rádiové zařízení typu přenosného Bluetooth reproduktoru je ve shodě s příslušnými ustanoveními směrnice 2014/53/EU. Úplné znění prohlášení o shodě EU je k dispozici na následující internetové adrese:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Vezměte prosím na vědomí, že vzdálenost mezi tímto zařízením a osobami by neměla být menší než 20 cm.

Frekvenční rozsah	Výstupní výkon (max.)
2402 až 2480 MHz	13,88 dBm

SLOVENČINA Vyhlasenie o zhode

Spoločnosť LG Electronics týmto vyhlasuje, že jej rádiové vybavenie typu prenosného Bluetooth reproduktora dosahuje súlad so Smernicou 2014/53/EÚ. Kompletné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je dostupné na nasledujúcej internetovej adrese:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Vzhľadom na používateľa, je toto zariadenie potrebné inštalovať a obsluhovať s minimálnou vzdialenosťou 20 cm medzi zariadením a telom.

Frekvenčný rozsah	Výstupný výkon (Max.)
2402 až 2480 MHz	13,88 dBm

POLSKI Deklaracja zgodności

Niniejszym LG Electronics deklaruje, że urządzenie radiowe typu głośnik przenośny Bluetooth jest zgodne z postanowieniami dyrektywy 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE dostępny jest pod następującym adresem:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Urządzenie to powinno zostać zainstalowane oraz użytkowane w odległości, co najmniej 20 cm od ciała użytkownika.

Zakres częstotliwości	Moc wyjściowa (maks.)
2402 do 2480 MHz	13,88 dBm

ROMÂNĂ Declarație de conformitate

Prin prezenta, LG Electronics declară că echipamentul radio de tip Difuzor Portabil Bluetooth este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibilă la următoarea adresă de internet:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Pentru atenționarea utilizatorului, acest dispozitiv trebuie să fie instalat și operat la o distanță minimă de 20 cm între dispozitiv și corp.

Gamă de frecvențe	Puterea de ieșire (Max.)
2402 la 2480 MHz	13,88 dBm

LATVIEŠU Atbilstības deklarācija

Ar šo LG Electronics apliecina, ka portatīvā Bluetooth skaļruņa tipa radio ierīce atbilst Direktīvas 2014/53/ES prasībām. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts pieejams šādā interneta vietnē:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Lietotāju ievēribai: šī ierīce uzstādāma un lietojama, ievērojot minimālo distanci 20 cm starp ierīci un ķermeni.

Frekvenču diapazons	Izejas jauda (Maks.)
2402 līdz 2480 MHz	13,88 dBm

LIETUVIŲ K. Atitikties deklaracija

Šiuo dokumentu „LG Electronics“ patvirtina, kad radio įrangos tipas „Nešiojamasis „Bluetooth“ garsiakalbis“ atitinka direktyvą 2014/53/ES. Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galite rasti šiuo interneto adresu:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Naudotojo dėmesui: šis prietaisas turi būti montuojamas ir eksploatuojamas ne arčiau nei 20 cm atstumu tarp prietaiso ir žmogaus.

Dažnių diapazonas	Išėjimo galia (maks.)
2402 – 2480 MHz	13,88 dBm

EESTI**Vastavusdeklaratsioon**

Käesolevaga teatab LG Electronics, et raadioseadmete tüüp Kaasaskantav Bluetooth-kõlar on kooskõlas 2014/53/EL direktiiviga. ELi vastavusdeklaratsiooni terviktekst on kättesaadav järgmisel veebiaadressil:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Kasutaja peab arvestama sellega, et seade tuleb paigaldada ning seda võib kasutada ainult viisil, kus seadme ja keha vahele jääb vähemalt 20 cm.

Sagedusala	Väljundvõimsus (Max)
2402 kuni 2480 MHz	13,88 dBm

HRVATSKI**Izjava o sukladnosti**

Ovime LG Electronics izjavljuje da je radio oprema vrste prijenosni Bluetooth zvučnik sukladna s Direktivom 2014/53/EU. Puni tekst EU izjave o sukladnosti je dostupan na sljedećoj internet adresi:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Korisnik treba biti svjestan da se uređaj treba postaviti i upotrebljavati s minimalnom udaljenosti od 20 cm od tijela.

Raspon frekvencije	Izlazna snaga (maks.)
2402 do 2480 MHz	13,88 dBm

SRPSKI**Izjava o saobraznosti**

LG Electronics ovim izjavljuje da je vrsta radio-opreme Prenosni Bluetooth zvučnik u saglasnosti sa Direktivom 2014/53/EU. Celokupan tekst izjave o usklađenosti sa EU dostupan je na sledećoj adresi na internetu:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Korisniku na znanje, ovaj uređaj trebalo bi ugraditi i njime rukovati uz minimalnu udaljenost od 20 cm između uređaja i tela.

Opseg frekvencije	Izlazna snaga (maksimalno)
Od 2402 do 2480 MHz	13,88 dBm

БЪЛГАРСКИ**Декларация за съответствие**

С настоящето LG Electronics декларира, че радио оборудването от вида Преносим говорител с Bluetooth функция е в съответствие с Директива 2014/53ЕС. Пълният текст на декларацията за съответствие на ЕС се предлага на следния интернет адрес:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

За информация на потребителя това изделие трябва да бъде инсталирано и да работи на минимално отстояние от 20 cm между изделието и тялото.

Обхват на честотата	Изходна мощ (Максимум)
2402 до 2480 MHz	13,88 dBm

МАКЕДОНСКИ**Izjava za soobraznost**

Со ова, LG Electronics изјавува дека радио опремата од типот Преносен Bluetooth звучник е во согласност со Директивата 2014/53/EU. Целиот текст на ЕУ изјавата за сообразност е достапен на следната интернет адреса:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Корисникот треба да земе предвид дека овој уред треба да се постави и да се работи со него со минимално растојание од 20 cm помеѓу уредот и телото.

Фреквентен опсег	Излезна моќност (Макс.)
2402 до 2480 MHz	13,88 dBm

SLOVENŠČINA**Izjava o skladnosti**

LG Electronics izjavlja, da je radijska oprema tip Prenosni Bluetooth zvočnik v skladu z Direktivo 2014/53/EU. Polno besedilo EU izjave o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Kar se tiče uporabnika, je napravo potrebno namestiti in uporabljati z minimalno razdaljo 20 cm med napravo in telesom.

Frekvenčno območje	Izhodna moč (maks.)
2402 do 2480 MHz	13,88 dBm

SHQIP**Deklarata e Konformitetit**

Me anë të këtij dokumenti, LG Electronics deklaroi se pajisja e radios e llojit Altoparlant Bluetooth Portativ është në përputhje me Direktivën 2014/53/BE. Tekstin e plotë të deklaratës së konformitetit të BE-së mund ta gjeni në adresën e mëposhtme të internetit:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Mbani parasysh se kjo pajisje duhet të instalohet dhe përdoret në një distancë minimale 20 cm nga trupi i përdoruesit.

Gama e frekuencës	Fuqia dalëse (Maksimum)
2402 deri në 2480 MHz	13,88 dBm

BOSANSKI**Izjava o usklađenosti**

Ovim putem kompanija LG Electronics izjavljuje da je tip radio opreme Prenosivi Bluetooth zvučnik u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cjelokupan tekst Izjave o usklađenosti EU je dostupan na sljedećoj internet adresi:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Za razmatranje korisnika, ovaj uređaj bi trebalo instalirati i rukovati sa minimalnim rastojanjem između uređaja i tijela od 20 cm.

Opseg frekvencije	Izlazna snaga (maks.)
2402 do 2480 MHz	13,88 dBm

SVENSKA Överensstämmelseförsäkran

Härmed försäkrar LG Electronics att denna bärbara Bluetooth-högtalare av radioutrustningstyp är kompatibel med Direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten med denna EU försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på följande internetadress:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Av hänsyn till användaren bör denna enhet installeras och användas med ett avstånd på minst 20 cm mellan enheten och kroppen.

Frekvensomfång	Uteffekt (Max.)
2402 till 2480 MHz	13,88 dBm

DANSK Overensstemmelseserklæring

Herved erklærer, LG Electronics at radioudstyret af typen Bærbart Bluetooth-højtaler er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den komplette tekst af EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på følgende internetadresse:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Af hensyntagen til brugeren, skal denne enhed installeres og betjenes med en minimumsafstand på 20 cm mellem enheden og kroppen.

Frekvensområde	Udgangseffekt (maks.)
2402 til 2480 MHz	13,88 dBm

NORSK Samsvarserklæring

LG Electronics erklærer herved at dette radioutstyret av typen bærbart Bluetooth-høytaler er i samsvar med direktiv 2014/53/EU. Den fullstendige teksten til EU-samsvarserklæringen er tilgjengelig via følgende internetadresse:

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Av hensyn til brukeren, må denne enheten installeres og kjøres ved en avstand på min. 20 cm mellom enheten og kroppen.

Frekvensområde	Utgangseffekt (maks.)
2402 - 2480 MHz	13,88 dBm

SUOMI Vaatimustenmukaisuusvakuutus

Täten, LG Electronics julistaa, että radiolaitetyyppi, Bluetooth-kaiutin on Direktiivin 2014/53/EU mukainen. Tämän EU-yhdenmukaisuusjulistuksen koko teksti löytyy seuraavasta Internet-osoitteesta.

<http://www.lg.com/global/support/cedoc/cedoc#>

Tämä laite tulee asentaa ja sitä käyttää vähintään 20 cm etäisyydellä kehostasi.

Taajuusalue	Lähtöteho (maks.)
2402 - 2480 MHz	13,88 dBm







Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !